INSTRUKCJA OBSŁUGI OUMAN A203

Regulator trzech obiegów

regulacja 2 obiegów grzewczych
 regulacja 1 obiegu ciepłej wody użytkowej



XM1581B: Version 1.0->



Niniejsza instrukcja obsługi składa się z dwóch części. Kwestie przeznaczone dla wszystkich użytkowników są zaprezentowane w pierwszej części tej instrukcji. Kwestie związane z trybem serwisowym są zamieszczone pod koniec instrukcji. Ponadto w instrukcji omówiono kwestie, które są przeznaczone tylko dla osób zajmujących się konserwacją oraz osób o bogatej wiedzy z zakresu procesu sterowania. Instrukcję obsługi można również pobrać ze strony www.ouman.fi /en/document-bank/.

A203 jest regulatorem grzewczym obsługującym 3 obiegi (dwa obiegi grzewcze i jeden obieg ciepłej wody użytkowej). Komunikaty pojawiające się na wyświetlaczu zależne są od okablowania i wybranej konfiguracj.

Pokrętło nastaw regulatora i przycisk zatwierdzania OK Przekręć pokrętło, Naciśnij pokrętło, aby poruszać się aby wejść do menu. po menu. OUMAN A203 🦰 Menu główne Wejścia i wyjścia 01Układ sterowania 02 Układ sterowania C.W.U. Sterowanie Pomiędzy widokami można poruszać D się za pomocą przycisku. Przycisk anulowania Naciśniecie przycisku ESC powodu-🗋 O1 Info je powrót regulatora do poprzednie----WODA ZASILAJĄCA go menu a jeśli edytujesz ustawienia, Zgodnie z krzywą 45.2 umożliwia anulowanie zmiany warto-Skutek przesunięcia równoległego 0.0 🗇 O2 Info Wpływ programu czasowego ści zadanej. 0.0 ---SUPPLY WATER--Zgodnie z krzywą 47.3 Przytrzymanie wciśniętego przycisku Skutek przesuniecia równoległego 0.0 C.W.U. Info Wpływ programu czasowego przez dłuższą chwile powoduje powrót 0.0 C.W.U. Nastawa temp. 58.0 regulatora do trybu podstawowego. Woda zasilaiaca 57.2 Na wyświetlaczu widoczny jest widok Cyrkulacja wody 56.3 podstawowy. W przypadku włączonej -----STEROWANIE SIŁOWNIKIEM -----funkcji blokady, monitor ściemnia się, a klawiatura zostaje zablokowana.

🕒 Aloituskysely	
Language/ Kieli suomi/Finnish > Palauta varmuuskopio > Kytkennät ja käyttöönotto > Ota valippat käyttöön	→ Spustelėkite Gerai. Pasirinkite kalbą. Valdiklis A203 paleidžiamas iš naujo.
Image: Construction Image: Construction Image: Construction Visit Construction Wybor języka /Language Pols Przywracanie z kopii zapasowej Połączenia i konfiguracja Zastosuj wybrane opcje, naciśnij OK	ki/Polish> → Daugiau informacijos rasite 27 puslapyje → Daugiau informacijos rasite 47 puslapyje → Daugiau informacijos rasite 37 puslapyje → Daugiau informacijos rasite 47 puslapyje

Zawartość

1 Wyświetlane menu	4
1.1 Widok podstawowy	4
1.2 Komunikat alarmowy	5
1.3 Struktura menu	6
2 Wejścia i wyjścia	7
3 Regulacja wody zasilającej w obiegach grzewczych	9
3.1 Info	9
3.2 Krzywa grzewcza	11
3.5 Ustawienie wartości	13
3.4 Tryb sterowania	14
3.5 Programy czasowe	15
3.5.1 Spadek temp. Harmonogram tygodniowy	15
3.5.2 Harmonogram wyjątków	16
3.5.3 Dni specjalne	16
3.5.4 Poziom temp. wg.programu czasowego	16
4 C.W.U. Sterowanie	17
4.1 Programy czasowe	19
4.4.1 Harmonogram tygodniowy	19
4.4.2 Harmonogram wyjątków	20
4.4.3 Dni specjalne	20
4.4.4 Poziom temp. wg.programu czasowego	20
5 Kontrola przekaźnika 5 i 6	21
6 Trendy	23
7 Alarmy	24
8 Ustawienia systemowe	27
8.1 Czas, Data, Wybór języka	27
8.2 Ustawienia SMS	28
8.3 Ustawienia sieci	29
8.4 Ustawienia wyświetlania	32
8.5 Rodzaj informacji	32
8.6 Kod blokady	32
9. Instrukcje dotyczące połączeń	33
9.1 Połączenia i konfiguracja	37
10 Ustawienia serwisowe	41

11 Przywracanie ustawień fabrycznych	47
11.1 Zaktualizuj oprogramowanie	47

12 Opcje sterowania zdalnego	
12.1 Komunikacja przez telefon komórkowy	48
12.2 WEB interfejs użytkownika	49
Wyposażenie dodatkowe	50
Utylizacja wyrobu	50
Product information and type label	51
Warranty information	51
Informacje techniczne	52

1 Wyświetlane menu

Dzięki różnym poziomom wyświetlanego menu obsługa regulatora A203 jest prosta i przejrzysta. Widok podstawowy pokazuje najważniejsze informacje o monitorowaniu urządzenia.

Nastawy potrzebne użytkownikowi można łatwo odnaleźć w uniwersalnej strukturze menu.

1.1 Widok podstawowy

Centralne czynniki związane ze sterowaniem ogrzewaniem widoczne są w widoku podstawowym regulatora. Gdy urządzenie jest w stanie uśpienia (nie dotknięto klawiatury), na wyświetlaczu znajduje się widok podstawowy.



09:00 01.03.2024		Wybór>
Temp. zewnętrzna	-12.4°C	
O1 Woda zas.	45.2°C	Kalibracja
O2 Woda zas.	32.8°C	Kalibracja
C.W.U Woda zas.	58.0°C	Kalibracja

Czas kalibracji wykonywany jest przy każdym uruchomieniu sterownika, a także w każdy poniedziałek o godzinie 9.00. Czas trwania kalibracji wynosi 1,1 raza czas działania siłownika.

W razie potrzeby bieg kalibracyjny można wyłączyć (patrz strona 41

1.2 Komunikat alarmowy

13:51 01.03.2024		Wybór 👔
Temp. zewnętrzna	-12.4°C	\bigcirc
O1 Woda zas.	45.2°C	Automatyczny
O2 Woda zas.	32.8°C	Automatyczny
C.W.U. Woda zas.	58.0°C	Automatyczny

- Migający wykrzyknik oznacza aktywne alarmy w urządzeniu.
- Liczba wskazuje liczbę alarmów.
- Symbol wskazuje wyłączenie alarmów.

A203 może generować różne rodzaje alarmów. W razie alarmu pojawia się okienko alarmu ze szczegółowymi informacjami o alarmie i włącza się dźwięk sygnału alarmowego, jeśli dźwięk alarmu nie jest wyłączony (patrz strona 27).

W przypadku kilku niepotwierdzonych alarmów, po potwierdzeniu alarmu aktualnie widniejącego na wyświetlaczu urządzenia, pojawi się na nim poprzedni alarm. Dopiero po potwierdzeniu wszystkich aktywnych alarmów, okienko alarmu znika, a sygnał alarmowy wyłącza się.

Sygnał alarmowy wszystkich aktywnych alarmów można również wyłączyć przyciskiem Esc. Po wciśnięciu Esc, sygnał alarmowy wyłącza się, a wszystkie okna alarmów znikają z wyświetlacza.

Te alarmy można później przejrzeć w zakładce "Alarmy" > "Aktywne alarmy". Jeżeli alarm został potwierdzony przyciskiem Esc, na początku linii pojawi się wykrzyknik.



Po skonfigurowaniu sterownika można wyłączyć alarmy. Kiedy alarmy są wyłączone, symbol będzie wyświetlany w menu głównym. Alarmy włącza się w trybie serwisowym -> Ustawienia alarmu -> Alarmy: Wyłączone/włączone (Disabled/Enabled).

Potwierdzanie alarmów: Po wciśnięciu OK dźwięk alarmu wyłącza się. Jeżeli nie usunięto przyczyny alarmu, wykrzyknik w prawym górnym narożniku będzie nadal migał.

O1 Odchyłka alarmu wody zasilającej PR 1 GRUPA 1 A203.G101.0.TE41.DA1 O1 Woda zasilająca =10.2 °C Odebrane: 0802.2024 02:27 Naciśnij OK, aby potwierdzić alarm

1.3 Struktura menu

🗋 Menu główne Strona 7 🗋 Weiścia i wyiścia Wejścia i wyjścia 01Układ sterowania Przełącznik Lokalne/Zdalne Lokalne> 02 Układ sterowania --WEJŚCIA---C.W.U. Sterowanie Temp. zewnętrzna 5.1 °C Kontrola przekaźnika 5-35.1 °C O1 Woda zas. Kontrola przekaźnika. 6 O1Powrót wody 22.0 °C Trendy 21.5 °C O1 Temperatura pokojowa Alarmy O2 Woda zas. 28.1 °C Ustawienia systemowe O2 Powrót wody 21.1 °C & Serwis _ Strona 9 🗋 01 Układ sterowania Info Krzywa grzewcza Ustawienie wartości Tryb sterowania Automatyczny> Programy czasowe Strona 9 🗖 02 Układ sterowania Info Krzywa grzewcza Ustawienie wartości Automatyczny> Tryb sterowania & Servis Programy czasowe Strona 17 Tryb serwisowy jest C.W.U. Sterowanie przeznaczony dla Info profesjonalnych Ustawienie wartości techników serwisowych Tryb sterowania Automatyczny > i obejmuje informacje Wyświetlanie trendów i parametry, które nie Programy czasowe są przeznaczone do Strona 21 codziennego użytkowania. Aby uzyskać dostęp do 🗋 Kontrola przekaźnika 5 Termostat – ogrzewanie (R5) > wienia 21.0 °C > Funkcja menu serwisowego, należy Wartość ustawienia podać kod serwisowy. 11.0 °C Temp. zewnętrzna Off → Sterownie R5 (81, 82) Strona 21 🗇 Kontrola przekaźnika6 Funcja Termostat - odmr. I ster. czas (R6) > Limit temperatury 1 5.0 °C > -5.0 °C > Limit temperatury 2 Program czasowy > Temp. zewnętrzna Sterownie R6 (83, 84) Off Strona 23 Trendy Temp. zewnętrzn. O1 Woda zas. O1Powrót wody Strona 24 🛱 Alarmy Aktywne alarmy Potwierdź wszystkie alarmy Historia alarmów Usuń historię alarmów Odbiorcy alarmów Harmonogram tygodniowy Sygnał alarmowy Strona 27 🗋 Ustawienia systemowe Czas 17:01 Data 01.03.2024 > Czas letni W użyciu> Language/Wybór języka polski/Polish > Ustawienia SMS Ustawienia sieci Ustawienia wyświetlania Rodzaj informacji Kod blokady Nieużywany >

W instrukcji obsługi

2 Wejścia i wyjścia

🛱 Menu główne	
Wejścia i wyjścia	> "I
01 Układ sterowania	>
O2 Układ sterowania	>
C.W.U. Sterowaniel	> (

Wejścia i wyjścia

🗋 Wejścia i wyjścia	
WEJŚCIA	>_
Temp. zewnętrzna	-18.2 °C >
O1 Woda zas.	35.1 °C →
O1Powrót wody	22.0 °C >
01 Temperatura pokojowa	21.5 °C >
01 Sterowanie siłownikiem	22 % >
O1 Woda zasilająca	28.1 °C >
O1Powrót wody	21.1 °C >
Ol Woda zas. Ol Powrót wody Ol Temperatura pokojowa Ol Sterowanie siłownikiem Ol Woda zasilająca Ol Powrót wody	35.1 °C > 22.0 °C > 21.5 °C > 22 % > 28.1 °C > 21.1 °C >

Możesz zobaczyć wejścia i wyjścia A203, które są skonfigurowane do użycia. Konfiguracja wejść i wyjść jest realizowana w menu serwisowym (patrz str. 37–40). Ogólne pomiary to pomiary temperatury, których można użyć do różnych celów. Nazwy domyślne pomiarów można zmienić zgodnie z danym zastosowaniem.

Jeśli przetwornik nie jest podłączony lub jest wadliwy, wartość pomiaru będzie wyświetlana jako -50°C (przetwornik krzyżowy) lub +130°C (zwarcie obwodu przetwornika). Jeśli pomiar jest dokonywany w trybie ręcznym, na początku linii będzie wyświetlany.

- Wejścia i wyjścia są wyświetlane przez regulator w grupach dla danych obiegów. Najpierw O1, następnie O2 i na końcu C.W.U.
- 2 Informacyjne pomiary ogólne, których można użyć do kilku różnych celów. Pomiary można nazwać w menu serwisowym. (Nawigacja: Serwis -> Połączenia i konfiguracja.

	Pomiar	Zasięg	Informacje o pomiarze
	Przełącznik Lokalne/Zdalne	Lokalne/Zdalne	Poprzez naciśnięcie przycisku OK możesz zmienić stan trybu Lokalne/ Zdalne. Tryb można również zmienić przy użyciu przełącznika Lokalne/ Zdalne lub przy użyciu wiadomości tekstowej "Lokalne" lub "Zdalne", jeśli używany jest modem GMS (opcjonalny).
	WEJŚCIA		
	Temp. zewnętrzna	-50+130 °C	Zmierzona bieżąca temperatura zewnętrzna.
1	O1/O2 Woda zas.	-50+130 °C	Bieżąca temperatura wody doprowadzanej do sieci grzewczej.
	O1/O2 Powrót wody	-50+130 °C	Bieżąca temperatura wody powracającej z sieci grzewczej.
	01/02 Temperatura pokojowa	-50+130 °C	Bieżąca temperatura pomieszczenia.
	C.W.U. Woda zas.	-50+130 °C	Bieżąca temperatura ciepłej wody użytkowej.
	C.W.U. Cyrkulacja wody	-50+130 °C	Jeśli nie ma poboru, pomiar wskazuje temperaturę powrotu z C.W.U. Podczas pobierania wody pomiar wskazuje mieszaną temperaturę wody zimnej i powrotnej. W takim przypadku pomiar jest używany w tzw. przewidywaniu umożliwiającym poprawę rezultatów regulacji.
2	O1/O2 SC Powrót	-50+130 °C	Temperatura wody powrotnej po wymienniku ciepła w sieci grzewczej lub innym pomiarze temperatury o dowolnej nazwie.
2	SC Temperatura. wody zasilającej	-50+130 °C	Temperatura wody zasilającej z zakładu grzewczego.
2	SC Temperatura. wody powrotnej	-50+130 °C	Temperatura wody zwracanej do zakładu grzewczego.
	M10 (M11) Przełącznik stanu alarmowego	Off/On	Informacje dotyczące styku alarmu.
	Ogólna kompensacja	0100%	Wartość wejściowa ogólnej kompensacji.
	Pomiar M11 (M12, M13)	-50+130 °C	Pomiar ogólny z dowolną nazwą.
	Wyłącznik ciśnieniowy tryb 1(2)	Off/ On	Jeśli ciśnienie sieci spadnie poniżej poziomu alarmowego, stan prze- łącznika jest zmieniany na Wł. i alarm zostaje aktywowany.
	Pomiar ciśnienia	0 16 bar	Ciśnienie sieci grzewczej.
	P2.1 (P2.2, P3.1, P3.2) Pompa	Wył./Wł	Stan pompy. (Informacje dotyczące uruchomienia są wyświetlane, jeśli M15, M16, DI1 lub DI2 zostały wybrane jako "Wskazanie pompy".
	DI 1 (DI 2) Objętość wody		Zmierzona ilość pobranej wody (wartość kumulacyjna).
	DI 1 (DI2) Pomiar energii		Zmierzona ilość pobranej energii (wartość kumulacyjna).
	Przetw. wilgot.	mokro/suchy	Wskazuje stan przetwornika wilgotności (mokro/sucho).

WYJŚCIA	Zasięg	Informacja		
WYJŚCIA				
Sterowanie siłownikiem	0100 %	Sterowanie siłownikiem 1.		
Sterowanie siłownikiem 2	0100 %	Sterowanie siłownikiem 2. W przypadku użycia napędu szeregowego siłownik 1 najpierw otworzy zawór, a następnie regulator uruchomi si- łownik 2.		
P2.1 (2.2, P3.1, P3.2)) Sterowanie pompą	Wył./Wł	Stan kontroli pompy. Informacje są wyświetlane, jeśli wybrano kontro- lę pompy, a wybór pomiaru na kanale pomiarowym M15, M16, Dl1 lub Dl2 to "Alarm pompy" lub "Nieużywane". Informacje nie są wyświetla- ne, jeśli wybór pomiaru to "Wskazanie pompy" (= informacje o urucho- mieniu).		
Sterowanie R5 (81, 82) (można nazwać)	Wył./Wł	Obecny tryb kontroli przekaźnika. Naciskając klawisz OK, tryb sterowa- nia można zmienić na automatyczny / ręczny. Jeśli sterowanie jest ręcz- ne, na początku linii pojawi się obraz dłoni.		
Sterowanie R6 (83, 84) (można nazwać)	Wył./Wł	Obecny tryb kontroli przekaźnika. Naciskając klawisz OK, tryb sterowa- nia można zmienić na automatyczny / ręczny. Jeśli sterowanie jest ręcz- ne, na początku linii pojawi się obraz dłoni.		
Kontrola zaw. elektro- magn.	Off/On	Kiedy przetwornik wilgotności wykryje wilgoć, zawór zostanie przesta- wiony w pozycję zamkniętą (On). Przekaźnik R5 jest zarezerwowany do sterowania zaworem elektromagnetycznym. Jeśli znasz kod serwisowy i chcesz sterować zaworem ręcznie, naciśnij OK, wprowadź kod serwiso- wy, wybierz "Ręczny" a następnie tryb sterowania: Wyłączony (otwarty) lub Włączony (zamknięty).		



3 Regulacja wody zasilającej w obiegach grzewczych

🗇 Menu główne	
Wejścia i wyjścia	>
01Układ sterowania	>
O2 Układ sterowania	>
C.W.U. Sterowanie	>
Trendy	>
Alarmy	>
Ustawienia systemowe ∦Serwis	>

3.1 Info

O1 (O2) Układ sterowania-> Info

🗋 01 Układ sterowania	
Info	>_
01 Krzywa grzewcza	>
Ustawienie wartości	>
Tryb sterowania	Automatyczny >
Programy czasowe	

Regulator A203 umożliwia niezależne sterowanie dwoma różnymi obiegami wody zasilającej (O1 i O2).

Temperatura wody zasilającej jest regulowana odpowiednio do temperatury zewnętrznej. Pomiary temperatury pokojowej umożliwiają utrzymanie stałej temperatury w pomieszczeniu.

Informacje o wodzie zasilającej pokazują, jakie czynniki mają wpływ na temperaturę wody zasilającej w momencie kontroli. Punktem wyjścia jest temperatura wody zasilającej odpowiednia do temperatury zewnętrznej (zgodnie z krzywą grzewczą). Jeśli przetwornik pomieszczenia jest podłączony do sterownika, możesz sprawdzić, które czynniki obecnie określają ustawienie temperatury pomieszczenia, w momencie inspekcji.

Ponadto menu informacji zawiera dane pomiarów temperatury wpływające na kontrolę wody zasilającej oraz informacje dotyczące kontroli siłowników.

Czynniki wpływające na temperaturę wody zasilającej.	Objaśnienie
WODA ZASILAJĄCA	
Zgodnie z krzywą	Nastawa temperatury wody zasilającej zgodnie z krzywą na podstawie aktualnej temperatury zewnętrznej.
Skutek przesunięcia równoległego	Wpływ przesunięcia równoległego na temperaturę wody zasilającej.
Wpływ programu czasowego	Wpływ programu tygodniowego lub kalendarza specjalnego na temperaturę wody zasilającej. Pod koniec okresu obniżania temperatury, operacja wstępnego podgrze- wania może podwyższyć temperaturę wody zasilającej.
Efekt wymuszonej kontroli	Wymuszenie utrzymania stałego poziomu obniżania temperatury wody zasilającej (zob. Wybór trybu kontroli).
Efekt sterowania w trybie zdalnym	Funkcja kontroli "Tryb zdalny" umożliwiająca zmniejszenie temperatury wody zasila- jącej. Uruchomić ją można przełącznikiem Dom/Tryb zdalny, z regulatora lub poprzez SMS (zob. 41).
Temp.zewnętrzna - efekt opóźnienia	Efekt opóźnienia wpływu temperatury zewnętrznej na temperaturę wody zasilającej.
Efekt przew. ogrz. Podł.	Wpływ przewidywanego ogrzewania podłogowego na temperaturę wody zasilającej.
Skutek jesiennego osuszania	Wpływ automatycznego jesiennego osuszania na temperaturę wody zasilającej.
Kompensacja temp. powrotu wody	Wzrost temperatury wody zasilającej wskutek kompensacji temperatury wody po- wracającej.
SC Skutek kompensacji temp.wody powrotnej	Wpływ kompensacji wody powrotnej z sieci ciepłowniczej na dane dotyczące prze- pływu.
Skutek kompens. temp. pomieszcze- nia	Wpływ kompensacji temperatury pomieszczenia na temperaturę wody zasilającej.
Ustawienie czasu kompens. temp. po- kojowej	Dodatkowa korekta w celu bardziej precyzyjnej kompensacji temperatury pokojowej w oparciu o dokon-ywaną regulację (wpływ regulacji I).
Efekt kompensacji	Podstawą kompensacji ogólnej mogą być na przykład pomiary wiatru, energii sło- necznej lub ciśnienia.
Efekt kompensacji magistrali	Wymagana wielkość kompensacji określana jest przez urządzenie zewnętrzne nie- zależne od regulatora A203, na przykład magistralę lub czujnik pogodowy.
Skutek min. limitu	Wzrost temperatury wody zasilającej wskutek minimalnego limitu.
Skutek max. limitu	Spadek temperatury wody zasilającej wskutek maksymalnego limitu.
Kalkulacja temp. wody zasilającej	Aktualną temperaturę wody zasilającej określa regulator. Pod uwagę brane są wszystkie czynniki mające wpływ na temperaturę wody zasilającej.
Regulator w stanie wstrzymania letniego	Kiedy regulator pracuje w trybie letnim, informacje dotyczące wody zasilającej podają komunikat "Sterownik zatrzymany na lato".
Sterownik działa w trybie ster. ręczn.	Tryb obiegu sterowania został ustawiony na "Sterowanie ręczne".

Czynniki mające wpływ na temperaturę pokojowej	Objaśnienie
TEMPERATURA POKOJOWA	
Ustawienie temperatury pokojowej	Temperatura pokojowa ustawiona przez użytkownika.
Wpływ programu czasowego na tem. pokojową	Spadek temperatury pokojowej według kalendarza tygodniowego lub spe- cjalnego.
Efekt sterowania w trybie zdalnym	Tryb Lokalne/zdalny umożliwiający obniżenie temperatury pokojowej. Można go uru- chomić z regulatora przełącznikiem funkcji Lokalnezdalny lub za pomocą SMSa.
Efekt wymuszonej kontroli	Wymuszono stały spadek temperatury pokojowej do pożądanego poziomu temperatury (zob. Wybór tryb sterowania)
Skutek jesiennego osuszania	Wpływ automatycznego jesiennego osuszania na temperaturę pokojową (zob. strona 12).
Obliczona wartość zadana temp. pokojowej	Aktualna nastawa temperatury pokojowej określona przez regulator.
POMIARY	
Woda zasilająca	Aktualny pomiar temperatury wody zasilającej.
Temp. zewnętrzna	Zmierzona temperatura zewnętrzna. Dane dotyczące temperatury zewnętrznej są wyświetlane, jeśli w kontrolowaniu wody zasilającej nie używa się opcji opóźnienia pomiaru temperatury zewnętrznej.
Opóźnienie pomiaru temp. zewnętrz- nej	Jeśli tryb ogrzewania jest ustawiony na ogrzewanie grzejników, opóźnienia pomiaru temperatury można użyć w kontrolowaniu wody zasilającej. Ty- powo używa się opóźnienia w wysokości 2 godzin (czas można ustawić w menu serwisowym). W przypadku kontrolowania wody zasilającej sterow- nik używa opóźnionego pomiaru jako temperatury zewnętrznej.
Przew. temp. zewn.	Jeśli tryb ogrzewania jest ustawiony na ogrzewanie podłogowe, przewidy- wanego pomiaru temperatury można użyć w kontrolowaniu wody zasila- jącej. Typowo używa się przewidywania na poziomie 2 godzin (czas można ustawić w menu serwisowym). W przypadku kontrolowania wody zasilającej sterownik bierze pod uwagę szybkość zmian w temperaturze zewnętrznej.
Temperatura pokojowa	Zmierzona temperatura pomieszczenia lub temperatura pomieszczenia z magi- strali. Pomiar nie musi być uwzględniany we wszystkich procesach kontrolnych.
Opóźnienie pomiaru temp. pokojowej	Średnia ruchoma temperatury pomieszczenia. Sterownik używa tej wartości podczas obliczania zapotrzebowania na kompensację pomieszczenia (czas opóźnienia dla pomiaru temperatury w pomieszczeniu jest regulowany; do- myślnie to 0,5 godz.).
Powrót wody	Przedstawia zmierzoną temperaturę wody powrotnej.
STEROWANIE SIŁOWNIKIEM	
Sterowanie siłownikiem	Sterowanie siłownikiem.
Sterowanie siłownikiem 1 (2)	Sterowanie siłownikiem 2. W przypadku użycia napędu szeregowego siłownik 1 najpierw otworzy zawór, a następnie regulator uruchomi siłownik 2.
Kontrola siłowników	50% oznacza, że zawór 1 jest całkowicie otwarty, a zawór 2 jest całkowicie zamknięty. 100% oznacza, że oba
POMPĄ	
P2.1 (3.1) Pompa	Stan pompy.
P2.2 (3.2) Pompa	Stan pompy rezerwowej/alternatywnej.
P2.1 (3.1) Sterowanie pompą	Sterowanie pompą.
P2.2 (3.2) Sterowanie pompą	Sterowanie rezerwowej/alternatywnej.
P2.1 (3.1) Czas pracy pompy	Czas pracy pompy z licznika.
P2.2 (3.2) Czas pracy pompy	Czas pracy pompy rezerwowej/alternatywnej z licznika.
Pompa w toku	Wskazuje, które pompy pracują w P2.1 lub P2.2 (O1)/ P3.1 lub P3.2 (O2).
Słowo kluczowe:	Wyślij wiadomość: O1 Info

		Wyćliji wiadomoćć: O1 Info
O1 INFO O2 INFO	01 INFO WODA ZASILAJĄCA Zgodnie z krzywą 35.1 °C/ Efekt sterowania w trybie zdalnym -6.0 °C/Kalkulacja temp. wody zasilającej 29.1 °C. POMIARY Woda zasilająca = 35.2 °C Temp. zewnętrzna.= -10.7 °C STEROWANIE SIŁOWNIKIEM Sterowanie siłownikiem= 20 %	Wyślij wiadomość: O1 Info Regulator wysyła informacje o temperaturze pokojowej z obiegu grzewczego O1 na telefon komórkowy, który pokazuje obliczoną nastawę temperatury pomieszczenia, jaka będzie stosowana do regulacji. Komunikat obejmuje również pomiary, które wpływają na kontrolowa- nie wody zasilającej oraz sterowanie siłownikiem. Wiadomości nie można zmienić ani przesłać jej z powrotem do
10		

3.2 Krzywa grzewcza

O1 (O2) Układ sterowania-> Krzywa grzewcza

🛱 01 Układ sterowania		
Info		> [
Krzywa grzewcza		>
Ustawienie wartości		>
Tryb sterowania	Automatyczny	> [

Temperaturę wody zasilającej dla różnych temperatur zewnętrznych nastawia się w ustawieniach krzywej grzewczej. Za pomocą regulatora A203 krzywą grzewczą można skorygować dokładnie tak, aby dostosować ja do potrzeb obiektu jako krzywą 5-punktową.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Objaśnienie
C Krzywa grzewcza -20 = <u>38°C</u> -10= 34°C 0 = 28°C +10=24°C +20 = 18°C		Na 5-punktowej krzywej można również zmienić trzy środko- we wartości temperatury zewnętrznej. Do trybu zmiany można przejść przytrzymując przez chwilę wciśnięty przycisk OK.
Min limit: 18 Max limit: 45	+20 Ó -20 °C	W przypadku 5-punktowej krzywej określa się temperaturę wody zasilającej dla temperatur zewnętrznych.
Min limit	18 °C	Minimalna dozwolona temperatura wody zasilającej. Wyższą nastawę temperatury minimalnej stosuje się w wilgotnych i wyłożonych kaflami pomieszczeniach niż na przykład w po- mieszczeniach, w których na podłodze jest parkiet, aby za- pewnić komfortową temperaturę i usuwanie wilgoci w okresie letnim.
		Funkcja lato może zatrzymać pompę i zamknąć zawór, co może spowodować spadek temperatury zasilania poniżej minimalnego limitu. W razie potrzeby zwiększ ustawienie "Próg temp.zewnętrznej trybu letniego" (domyślnie 19°C, patrz strona 13).
Max limit	45 °C	Maksymalna dozwolona temperatura wody zasilającej. Jeśli np. ustawienie krzywej grzewczej jest nieprawidłowe, to maksy- malne ograniczenie wzrostu temperatury wody zasilającej jest zbyt duże. Jeśli jednak budynek ma konstrukcję wrażliwą na temperaturę, zalecamy zastosowanie termostatu



+2'0 ń. -2'n

0 = 28 °C → 26 +10=24 °C

Min.limit: 18 Max limit: 45

+20 = 18 °C

40

W razie spadku temperatury pomieszczenia, krzywa grzewcza musi być bardziej stroma. (Ustawić wyższe wartości temperatury wody zasilającej dla temperatur zewnętrznych -20 °C, -10 °C i 0 °C).

W razie wzrostu temperatury pomieszczenia, krzywa grzewcza musi być mniej stroma. (Ustawić niższe wartości temperatury wody zasilającej dla temperatur zewnętrznych -20 °C, -10 °C i 0 °C).

Uwaga! Zmiany mają powolny wpływ na temperaturę pomieszczenia. Przed ponowną korektą ustawień należy odczekać przynajmniej 24 godziny. W szczególności w budynkach, w których jest ogrzewanie podłogowe opóźnienia w zmianie temperatury pomieszczenia są dość duże.

Typowe ustawienia krzywej grzewczej:

5-punktowa gizejnikowe

1. Ogrzewanie grzejnikowe, normal (domyślne) 3. Ogrzewanie podłogowe,krzywa normalna

🗇 Heating curve	⁸⁰
-20 = 50 °C -10= 44 °C	
0 = 37 °C +10=28 °C	40
+20 = 18 °C	2.
Min limit: 18 Max limit: 75	+20 0 -20 °C

2. Ogrzewanie grzejnikowe, krzywa stroma

🛅 Heating curve	⁸⁰
-20 = <u>58 °C</u> -10= 50 °C	60
0 = 41°C +10=26°C	-40
+20 = 18 °C	
Min limit: 18 Max limit: 75	+20 0 -20 °C

🗋 Heating curve			ſ	30	
-20 = 33 °C	-10= 30 °C	1		f	30
0 = 27 °C	+10=23 °C				10
+20 = 20 °C					20
Min limit: 18 Max limit: 45			Ó	-20 °	с

4. Ogrzewanie podłogowe, pomieszczenia wilgotne

🗇 Heating curv	/e				r ⁸⁰
-20 = 31°C	-10=29 °C	1			-60
0 = 27 °C	+10=25 °C				-40
+20 = 24 °C					-20
Min limit: 23 Max	climit: 45	+20	ó	-20	°C

Ustawienia krzywej grzewczej dla różnych trybów ogrzewania



Może zaistnieć potrzeba skorygowania krzywej odpowiednio do potrzeb danego budynku. Ustawienia należy wprowadzać w okresie niskich temperatur, a jeżeli używana jest funkcja kompensacji temperatury pomieszczenia, należy ją wyłączyć podczas ustawiania krzywej. Krzywa jest odpowiednia, gdy pomimo zmian temperatury zewnętrznej utrzymywana jest stała temperatura pomieszczenia.

Słowo kluczowe:

3.5 Ustawienie wartości

🗋 01 Układ sterowania	
Info) <
01Krzywa grzewcza	>
Ustawienie wartości	>
Tryb sterowania	Automatyczny>

Ustawienia regulatora podzielono na dwie grupy: zawsze widoczne i takie, które można zmienić tylko przy użyciu kodu serwisowego. Ustawianie wartości w trybie serwisowym regulatora opisano w instrukcji dla serwisantów.

O1 (O2) Układ sterowania-> -> Ustawienie wartości

Zmiana ustawień:

- Wybierz wymagane ustawienie przekręcając pokrętło.
- Wciśnij OK, aby przejść do widoku umożliwiającym edycję. Zmień ustawienie.
- Wciśnij OK, aby zatwierdzić zmianę.
- Wciśnij Esc, aby wyjść z widoku edycji.

Oba obiegi mają ustawione takie same wartości specyficzne dla obiegu.

Ustawienie Ustawienie	fabryczne	Zakres	Objaśnienie	ĺ
Ustawienie temperatury po- kojowej	21.5	5 50 °C	Podstawowe wprowadzone przez użytkownika ustawienie te tury pokojowej dla regulatora. Ta wartość nie jest widoczna, o używana jest funkcja kompensacji temperatury pokojowej. Fu kompensacji temperatury pokojowej można włączyć w menu wienia temperatury pokojowej".	mpera- chyba że unkcję i "Usta-
Próg temp.zewnętrznej trybu letniego	19.0	1035 ℃	Limit temperatury zewnętrznej w trybie letnim. Jeżeli zmierzo przewidywana temp. zewnętrzna przekracza limit temperatu wnętrznej w trybie letnim, zawór odcinający zostanie zamknie pompa cyrkulacji wody zatrzyma się w wybranym momencie. letni zostaje wyłączony, jeśli temp.spadnie o 0,5°C poniże temperatury zewnętrznej trybu letniego. W takim przypa pompa zostaje włączona i zawór powraca do trybu sterow	na lub ry ze- şty, a Tryb j limitu idku wania.
Sezon letni – wstrzymanie działania	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Jeżeli regulator podłączony jest do pompy, pompę można wy gdy aktywna jest funkcja Lato.	łączyć,
Zawór odcinający w sezonie letnim	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Wartość nastawy określa czy zawór odcinający zostanie zamk czy nie, gdy w użyciu jest funkcja Lato.	knięty
Wpływ na temp. wody zas. Wpływ na temp. wew.	4.0 1.0	0 25 °C 0.0 1.5 °C	Wartość nastawy określa o ile funkcja jesiennego osuszania zwię temperaturę wody zasilającej. Jeżeli w użyciu jest funkcja regulacj pokojowej, użytkownik określa o ile wzrośnie temp.a pokojowa.	ksza i temp.
Nastawy kompensacji w pomi	eszczeniu			
Kompensacja temp. wew.	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Za pomocą funkcji kompensacji temperatury pokojowej można czy temperatura pokojowa ma wpływ na regulację temperatury zasilającej. Jeżeli zmierzona temperatura pokojowa różni się od wy, funkcja kompensacji temperatury pokojowej koryguje temp wody zasilającej. Kompensacja pokojowa nie zostanie wykonan pomiar temperatury pokojowej będzie alarmujący (pomiar jest niż 1,0°C z opóźnieniem alarmu 10 min).	ı określić / wody nasta- peraturę a, jeśli mniejszy
Współczynnik komp. temp. wew. Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	4.0 1.5	07.0	Współczynnik stosowania różnicy między pomiarem temp pokojowej a nastawioną temperaturą pokojową do nastaw peratury wody zasilającej. Na przykład, jeżeli temperatura wa w grzejnikach jest o jeden stopień niższa niż nastawa t peratury, temperatura wody zasilającej wzrasta o cztery st	eratury vy tem- pokojo- cej tem- topnie.
Spadki temperatur				
Spadek temperatury Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	3.0 1.5	0 40 °C	Spadek temperatury wody zasilającej, który można zainicjowa mocą zaprogramowanego harmonogramu lub polecenia wy go za pośrednictwem funkcji Dom/Poza domem lub wybieraj spadek temperatury jako tryb pracy obiegu. Jeżeli w użyciu je cja pomiaru temperatury pokojowej, spadek temperatury prz się bezpośrednio na spadek temperatury pokojowej.	ać za po- słane- jąc stały st funk- zekłada
Sterownie Lokalne/Zdalne	01:W użyciu/ 02: Nieuży- wany	W użyciu/ Nieużywany	Tryb Lokalne/Zdalne przechodzi między różnymi pozioma peratury. Jeżeli do regulatora podłączony jest przekaźnik rowy do kompensacji ogólnej, nie można podłączyć przeła Lokalne/Zdalne, ale można korzystać z funkcji Lokalne/Zda poprzez SMS lub z menu regulatora "Wejścia i wyjścia".	mi tem- pomia- ącznika alne
Słowo kluczowe 01 Ustawienie wartości 02 Ustawienie wartości	01 Ustawieni Ustawienie t jowej = 21 Spadek temp	e wartości: emperatury poko- °O veratury = (3,0° t/	Wyślij wiadomość: O1 Ustawienie wartości. Regulator wysyła aktualne ustawienia na te- lefon komórkowy. Edycja nastaw: wpisz nowe ustawienie w miejsce starego i wyślij wiado- mość zwrotną do regulatora. Regulator wy- syła ustawienia jako wiadomość zwrotną.	13

3.4 Tryb sterowania

O1 (O2) Układ sterowania-> Tryb sterowania

□ O1 Układ sterowania O1 Krzywa grzewcza Ustawienie wartości Tryb sterowania Automatyczny > Programy czasowe □ Tryb sterowania ▲ Automatyczny □ Tryb sterowania • Automatyczny • Temperatura stabilna • Ciągły spadek temperatury • Ręczny • Mechaniczny tryb ręczny	Zazwyczaj stosuje się tryb sterowania automatycznego. Stero- wanie automatyczne można zmienić na ręczne tutaj i ustawić zawór w żądanej pozycji. Można również wymusić sterowanie do żądanego poziomu temperatury. Polecenie pracy w trybie ciągłym umożliwia obejście ewentualnie zaprogramowanych harmonogramów.
Tryb sterowania	Objaśnienie
Automatyczny	Regulator A203 automatycznie reguluje temperaturę wody zasilającej odpowiednio do zapotrzebowania grzewczego i ewentualnych progra- mów czasowych.
Temperatura stabilna	Włączone jest zwykłe ogrzewanie niezależne od zaprogramowanych harmonogramów.
Ciągły spadek temperatury	Włączony jest spadek temperatury niezależny od zaprogramowanych harmonogramów.
Criggły spadek temperatury O Ciągły, duży spadek temperatury Ręczny	Zawór pozostaje w pozycji, w jakiej został ustawiony, aż do wyłączenia trybu ręcznego.
O1Układ sterowania O1Krzywa grzewcza Vstawienie wartości Tryb sterowania Ręczny Reczne ustawienie siłownika 42%	W trybie ręcznym pozycję zaworu zmienia się poprzez nastawę "O1 (O2) Ręczne ustawienie siłownika."

Mechaniczny tryb ręczny

Opcja mechanicznego sterowania ręcznego jest używana w sterowniku. Połączenia i konfiguracja -> O1 (O2) Sterowanie siłownikiem -> Mechaniczne sterowanie ręczne "Dostępne" Jeśli chcesz sterować siłownikami kontrolowanymi przez napięcie przy użyciu mechanicznego sterowania ręcznego, zasilanie siłownika O1 musi pochodzić ze złącza 42, a zasilanie siłownika O2 ze złącza 44. Sterownik wyłączy zasilanie, jeśli tryb sterowania zostanie przestawiony na mechaniczne sterowanie ręczne.

Pozycja zaworu jest ustawiana przy użyciu siłownika w trybie mechanicznego sterowania ręcznego.



3.5 Programy czasowe

O1 (O2) Układ sterowania-> Programy czasowe

🗋 01 Układ sterowania 👘	
01Krzywa grzewcza	>
Ustawienie wartości	>
Tryb sterowania	Automatyczny >
Programy czasowe	>.

Do regulacji ogrzewania w regulatorze C203 można dodać harmonogramy tygodniowe, harmonogramy dni specjalnych i harmonogramy wyjątków. Do obniżenia temperatur można wykorzystać zaprogramowane harmonogramy.

3.5.1 Harmonogram tygodniowy

O1 (O2) Układ sterowania> Programy czasowe -> Harmonogram tygodniowy

Wykres

Harmond	ogra	am ty	ygod	nio۱	vy				
Poniedziałe	sk								-î
Wtorek									
Środa									U
	ò.	3	6	9	12	15	18	21	24
Czwartek									
Piątek									
Sobota	-								
Niedziela	-								

Harmonogramy tygodniowe mają standardowo formę wykresu oraz widok zmian, w którym widać kiedy dokładnie zostanie wykonane polecenie uruchomienia nowego trybu. Na wykresie wyjątki od zwykłego obniżenia temperatury są widoczne w postaci pasków.

Przeglądanie harmonogramu tygodniowego:

Przekręć pokrętło, aby przejrzeć harmonogram tygodniowy. Jeśli chcesz zobaczyć dokładne czasy przełączenia lub chcesz zmienić, usunąć lub dodać czas przełączenia, wciśnij OK przy dowolnym dniu tygodnia.

Dodawanie nowego czasu przełączenia:

- 1. Wciśnij OK w wierszu "Dodaj nowy".
- Przy pomocy wybieraka możesz wybrać wartość, którą chcesz zmienić. Wciskając OK możesz zmienić wartość kursorem. Wciśnij ESC, aby powrócić do poprzedniego trybu bez zmiany wartości.
- 3. Ustaw czas przełączenia (ustaw oddzielnie godzinę i minuty). Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 4. Wciśnij OK, a następnie przekręć pokrętło, aby ustawić poziom temperatury. Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 5. Wciśnij OK przy każdym dniu tygodnia, który chcesz wybrać.
- 6. Wciśnij OK na końcu wiersza, aby zatwierdzić nowy program czasowy. Uwaga! Pamiętaj o określeniu momentu powrotu do trybu automatycznego (=zwykłego). Wciśnij Esc, aby wyjść.

Edycja programu tygodniowego:

- 1. Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- 2. Przekręć pokrętło, aby zmienić ustawienia czasu i temperatury. Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 3. Wciśnij OK, aby zmienić dzień tygodnia.
- 4. Wciśnij Esc, aby wyjść.

Skasuj wyłącznik czasowy:

- 1. Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- 2. Wciśnij OK przy poziomie temperatury i wybierz "Skasuj czas przełączenia".
- 3. Wciśnij OK na końcu wiersza.

Wskazówka: Dzięki funkcji wstępnego podgrzewania regulator automatycznie zwiększa temperaturę wody zasilającej pod koniec fazy obniżania temperatury. Zwykłą temperaturę osiągnięto już po przejściu trybu grzania na zwykłą temperaturę.

Edycja widoku

Czas

21:00 <u>Spadek temp</u>

Czas Mode	PWŚCPSN
21:00 Spadek temp.	
06:00 Normainy	
00:00 Dodaj nowy	

Ten przykład pokazuje tygodniowy program obniżania temperatury. Spadek temperatury następuje w godzinach od 21.00 do 6.00 od poniedziałku do piątku.

	Edyc	ja widoku	\		
`	Jstav przeła	czenia t a w pozio czenia t a w pozio U stadany pozio (ztadany pozio)	m Wybierzdni	Zatwierd	1
	Czas	Mode	PWŚCPSN	1	
	06:00 17:00 00:00	Normalny. Spadek temp. Dodaj nowy] ¹] ¹ [OK]] ¹	

PWŚCPSN

06:00 Skasuj wyłącznik cza 🗹 🖉 🖓 🖓 🗆 🗆 🕬 00:00 Dodaj nowy

3.5.2 Harmonogram wyjątków

O1 (O2) Układ sterowania -> Programy czasowe -> Harmonogram wyjątków

Data	Czas
Dodaj nowy	/ 1
Data:	31,03.2024
Czas:	11:30
Tryb:	Spadek temp. 🖌 🧲
Powtarzar	nie: Nie 3
Potwierdź	Gotow 4
Data	C745
24.02.0004	11/20 Candok town
31.03.2024	11:30 Spadek temp. >
14.05.2024	16:00 Automatyczny 💦 🚬
Dodaj now	y >

Rysunek przedstawia program harmonogramu wyjątków. Spadek temperatury następuje w dniach od 31 marca 2024 roku od godziny 11:30 do dnia 14 kwietnia 2024 roku do godziny 16:00

UWAGA! Należy również pamiętać, aby ustawić czas zakończenia harmonogramu wyjątków! Po ustawieniu daty i godziny, tryb zmienia się na "Automatyczny". W takim przypadku, zostaje przywrócony harmonogram tygodniowy. (Jeżeli harmonogram wyjątków jest powtarzalny, wybierz taki sam schemat w kalendarzu, jaki był na początku.)

3.5.3 Dni specjalne

O1 (O2) Układ sterowania-> Programy czasowe -> Dni specjalne

Wykres

🗋 Dni s	specja	Ine							
SD1 SD2	()-								_î
SD3	> <u>-</u>								_
	Ó	3	6	9	12	15	18	21	24

Edycja widoku



Zmiany w rutynowym programie można z łatwością wprowadzić za pomocą harmonogramu wyjątków. Datę, godzinę i tryb zmiany ogrzewania w danym okresie wprowadza się w harmonogramie wyjątków. Aby przejść z harmonogramu wyjątków na harmonogram tygodniowy, wybierz tryb automatyczny.

Dodawanie nowego czasu włączenia:

- 1. Przejdź do "Harmonogramu wyjątków" i wciśnij OK. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Dodaj nowy." Wciśnij OK
- 2. Wciśnij OK i ustaw datę uruchomienia programu, a następnie godzinę i tryb. Do wyboru dostępne są:
 - harmonogram jednodniowy, wybrany dzień tygodnia (piątek - niedziela)
 - określony dzień w programie specjalnym (SD1 SD7)
 - jeden z następujących poziomów temperatury: "Spadek temperatur" lub "Normalny"
 - "Automatyczny."
- 3. Określ czy harmonogram wyjątków będzie powtarzany czy nie. Kontrolę można powtarzać raz w miesiącu lub raz w roku.
- 4. Zatwierdź stworzony harmonogram wyjątków poprzez wciśnięcie "Gotowy".

Kasowanie czasu włączenia z harmonogramu wyjątków:

- 1. Przejdź do wiersza z czasem włączenia, który chcesz skasować.
- 2. Wybierz "Skasuj czas przełączenia".
- 3. Zatwierdź usunięcie wciskając "Gotowy".

Programy dni specjalnych można wprowadzić jako wyjątki od zwykłego harmonogramu tygodniowego. Można określić maksymalnie 7 programów dni specjalnych (SD). Program dni specjalnych zazwyczaj tworzy się dla dni świątecznych. Moment zastosowania programu dni specjalnych ustawia się w harmonogramie wyjątków.

Dodawanie nowego czasu włączenia:

- 1. Przejdź do "Dni specjalne" i wciśnij OK. Wybierz niewykorzystany dzień specjalny i wciśnij OK.
- Umieść kursor na " Dodaj nowy" i wciśnij OK. Ustaw godzinę włączenia programu (godzinę i minuty ustawia się oddzielnie). Wybierz tryb, który ma zostać włączony w określonym momencie. Zatwierdź program wciskając OK, gdy kursor jest ustawiony na OK.
- Przejdź do wiersza "Dodaj nowy". Ustaw godzinę, o której tryb zmieni się ze spadku temperatury na tryb zwykłej temperatury. Zatwierdź program wciskając OK. Można ustawić kilka różnych okresów spadku temperatury dla tego samego dnia specjalnego.

Kasowanie czasu włączenia z programu dni specjalnych:

- 1. Przejdź do wiersza z czasem włączenia, który chcesz skasować.
- 2. Wybierz "Skasuj czas przełączenia."
- 3. Zatwierdź usunięcie wciskając "Gotowy".

3.5.4 Poziom temp. wg.programu czasowego

Regulator wskazuje żądany poziom temperatury w danej chwili zgodnie z programem czasowym.

4 C.W.U. Sterowanie

🗋 Menu główne	
01Układ sterowania	> ^
O2 Układ sterowania	>
C.W.U. Sterowanie	>
Alarmy	> (
CWU Sterowapie	

Automatyczny

>

Regulator A203 utrzymuje wyznaczoną wartość temperatury ciepłej wody użytkowej. Ze względu na niebezpieczeństwo rozwoju bakterii, zaleca się, aby temperatury ciepłej wody użytkowej nie ustawiać na stałe poniżej +55 °C.

C.W.U. Sterowanie-> Info

Info Ustawienie wartości

Wyświetlanie trendów

Tryb sterowania

Info	
🛱 Info	Manu informania natawia ustawiania siantsi wadu ututka
C.W.U. Nastawa temp. 58.0 °C>	Menu informacyjne pokazuje ustawienia ciepiej wody uzytko-
Woda zasilająca 54.6°C>	wej, pomiary temperatury ciepłej wody uzytkowej i sterowa-
Cyrkulacja wody 53.2°C>	nie siłownika zwiazane z ciepła woda użytkowa.
STEROWANIE SIŁOWNIKIEM	
Sterowanie siłownikiem 75 %	

C.W.U. Sterowanie-> Ustawienie wartości

Ustawienie wartości					
Ustawienie	Ustawienie fab	ryczne	Zakres	Objaśnienie	
C.W.U. Nastawa ter	np.	58.0 °C	2090 °C	Nastawa temperatury ciepłej wody użytkowej.	
Sterownie prognozo	owane	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Przewidywanie temperatur przyspiesza proces re- gulacji przy zmianie zużycia wody wykorzystując informacje o pomiarach z czujnika cyrkulacji wody. Regulator wykrywa włączony czujnik i automatycznie rozpoczyna prognozowanie. Funkcję prognozowania można również wyłączyć.	
C.W.U. Wzrost/spac Progr czas.	lek temp.	Nieużywany	Nieużywany/ W użyciu	Poziom redukcji temperatury C.W.U w progra- mach czasowych.	
C.W.U. Zmniejszeni	e temperatury	10.0 °C	030 °C	Wartość zmniejszenia w programach czasowych zmniejszenia/zwiększenia temperatury ciepłej wody użytkowej.	
C.W.U. Zwiększenie	temperatury	10.0 °C	030 °C	Wartość zwiększenia w programach czasowych zmniejszenia/zwiększenia temperatury ciepłej wody użytkowej.	

C.W.U. Sterowanie-> Tryb sterowania

Tryb sterowania	
Tryb sterowania	Objaśnienie
Î C.W.U. Sterowanie Ustawienie wartości Tryb sterowania Ręczny > Ręczne ustawienie siłownika 20 % ≥	Do regulacji temperatury ciepłej wody użytkowej zazwyczaj sto- suje się tryb automatyczny. Tutaj można przełączyć się z trybu automatycznego na ręczny i ustawić zawór w żądanej pozycji. Tryb ręczny można wykorzystać, na przykład, w przypadku awa- rii czujnika.
Automatyczny	Regulator A203 utrzymuje temperaturę ciepłej wody użytkowej nasta- wioną przez użytkownika.
Ręczny	Należy użyć opcji mechanicznego sterowania ręcznego. (Połączenia i kon- figuracja -> C.W.U Sterowanie siłownikiem -> Mechaniczne sterowanie ręczne "Dostępne" . Jeśli chcesz sterować siłownikami kontrolowanymi przez napięcie przy użyciu mechanicznego sterowania ręcznego, zasilanie siłownika C.W.U musi pochodzić ze złącza 45. Sterownik wyłączy zasilanie, jeśli tryb sterowania zostanie przestawiony na mechaniczne sterowanie ręczne.
	Pozycję zaworu ustawia się w menu "C.W.U. Ustawienia ręczne."
Ręczne ustawienie siłownika	Pozycja zaworu jest ustawiana przy użyciu siłownika w trybie mecha- nicznego sterowania ręcznego.

C.W.U. Sterowanie-> Wyświetlanie trendów

Wyświetlanie trendów	
Wyświetlanie trendów Woda zasilająca Cyrkulacja wody Sterowanie siłownikiem	Można odczytać trendy temperatury wody zasilającej i wody obiego- wej w czasie rzeczywistym. Ponadto można odczytać trend sterowania siłownikiem w obiegu ciepłej wody użytkowej w czasie rzeczywistym. Częstotliwość próbkowania wynosi 1 s.

4.1 Programy czasowe

C.W.U. Sterowanie -> Programy czasowe

C.W.U. Sterowanie	
Info	>[
Ustawienie wartości	>
Tryb sterowania	Automatyczn >
Wyświetlanie trendów	
Programy czasowe	

Do regulacji ogrzewania w regulatorze C203 można dodać programy tygodniowe, programy na określone dni i kalendarze specjalne. Do obniżenia temperatur można wykorzystać harmonogramy.

Harmonogram tygodniowy

C.W.U. Sterowanie -> Programy czasowe -> C.W.U. Wzrost/spadek- Harmonogram tygod.

Wykres

🗋 C.W.U. W:	zro	st/s	pad	ek I	Harr	nona	ogra	im ty	/god.
Poniedziałe	k		_						-î
Wtorek	_								
Sroda		5 T 5							U
	0	3	6	9	12	15	18	21	24
Czwartek									
Piątek									
Sobota									
Niedziela	-								

Harmonogramy tygodniowe mają standardowo formę wykresu oraz widok zmian, w którym widać kiedy dokładnie zostanie wykonane polecenie uruchomienia nowego trybu. Na wykresie wyjątki od zwykłego obniżenia temperatury są widoczne w postaci pasków.

Przeglądanie harmonogramu tygodniowego:

Przekręć pokrętło, aby przejrzeć harmonogram tygodniowy. Jeśli chcesz zobaczyć dokładne czasy przełączenia lub chcesz zmienić, usunąć lub dodać czas przełączenia, wciśnij OK przy dowolnym dniu tygodnia.

Dodawanie nowego czasu przełączenia:

- 1. Wciśnij OK w wierszu "Dodaj nowy".
- Przy pomocy wybieraka możesz wybrać wartość, którą chcesz zmienić. Wciskając OK możesz zmienić wartość kursorem. Wciśnij ESC, aby powrócić do poprzedniego trybu bez zmiany wartości.
- 3. Ustaw czas przełączenia (ustaw oddzielnie godzinę i minuty). Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 4. Wciśnij OK, a następnie przekręć pokrętło, aby ustawić poziom temperatury. Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 5. Wciśnij OK przy każdym dniu tygodnia, który chcesz wybrać.
- 6. Wciśnij OK na końcu wiersza, aby zatwierdzić nowy program czasowy. Uwaga! Pamiętaj o określeniu momentu powrotu do trybu automatycznego (=zwykłego). Wciśnij Esc, aby wyjść.

Edycja programu tygodniowego:

- Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- 2. Przekręć pokrętło, aby zmienić ustawienia czasu i temperatury. Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 3. Wciśnij OK, aby zmienić dzień tygodnia.
- 4. Wciśnij Esc, aby wyjść.

Skasuj wyłącznik czasowy:

- 1. Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- 2. Wciśnij OK przy poziomie temperatury i wybierz "Skasuj czas przełączenia".
- 3. Wciśnij OK na końcu wiersza.

Edycja widoku

Czas Tryb	
21:00 Spadek temp.	PWŚCPSN
06:00 Normalny	$\blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare$
00:00 Dodaj nowy	

Ten przykład pokazuje tygodniowy program obniżania temperatury. Spadek temperatury następuje w godzinach od 21.00 do 6.00 od poniedziałku do piątku.

Edycja widoku

Ustaw przeła	Clasia Clenia Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan Ustawstan	Wybierzdni	Zatwierdź
Czas	Tryb	PWŚCPSN	l
06:00 17:00 00:00	Normalny. Spadek temp. Dodaj nowy		<u>OK</u>

Czas Tryb	PWŚCPSN
21:00 Spadek temp.	
06:00 Skasuj wyłącznik cza	🖉 🗹 🖾 🗆 🗆 🗆 OK
00:00 Dodaj nowy	
. ,	

Harmonogram wyjątków

C.W.U. Sterowanie-> Programy czasowe -> C.W.U. Wzrost/spadek temp. Harmonogram wyjątków



Rysunek przedstawia program harmonogramu wyjątków. Spadek temperatury następuje w dniach od 31 marca 2024 roku od godziny 11:30 do dnia 14 kwietnia 2024 roku do godziny 16:00

UWAGA! Należy również pamiętać, aby ustawić czas zakończenia harmonogramu wyjątków! Po ustawieniu daty i godziny, tryb zmienia się na "Automatyczny". W takim przypadku, zostaje przywrócony harmonogram tygodniowy. (Jeżeli harmonogram wyjątków jest powtarzalny, wybierz taki sam schemat w kalendarzu, jaki był na początku.) Zmiany w rutynowym programie można z łatwością wprowadzić za pomocą harmonogramu wyjątków. Datę, godzinę i tryb zmiany ogrzewania w danym okresie wprowadza się w harmonogramie wyjątków. Aby przejść z harmonogramu wyjątków na harmonogram tygodniowy, wybierz tryb automatyczny.

Dodawanie nowego czasu włączenia:

- 1. Przejdź do "Harmonogramu wyjątków" i wciśnij OK. Na wyświetlaczu pojawi się komunikat "Dodaj nowy." Wciśnij OK
- Wciśnij OK i ustaw datę uruchomienia programu, a następnie godzinę i tryb. Do wyboru dostępne są:
- 3. Określ czy harmonogram wyjątków będzie powtarzany czy nie. Kontrolę można powtarzać raz w miesiącu lub raz w roku.
 - harmonogram jednodniowy, wybrany dzień tygodnia (piątek niedziela)
 - określony dzień w programie specjalnym (SD1 SD7)
 - jeden z następujących poziomów temperatury: "Obniżenie do", "Tryb zwiększania temp." lub " Normalny"
 - "Automatyczny."
- Zatwierdź stworzony harmonogram wyjątków poprzez wciśnięcie "Gotowy".

Kasowanie czasu włączenia z harmonogramu wyjątków:

- 1. Przejdź do wiersza z czasem włączenia, który chcesz skasować.
- 2. Wybierz "Skasuj czas przełączenia".
- 3. Zatwierdź usunięcie wciskając "Gotowy".

Dni specjalne

C.W.U. Sterowanie-> Programy czasowe -> C.W.U. Wzrost/spadek temp. Dni specjalne

Wy	kres									
Ô	Dni sp	ecjalne								
SD	ា ៈ	>							— î	
SD	2	>								
SD	3	> 0 3	· · · · · 6	 9	· . · 12	· . · 15	· 18	· . · 21	· ¦ 24	
Ed	ycja v	vidoku								
Cz	zas Ti	ryb						5	6D1	
Do	daj nov	wy								
	Czas	Tryb							S	D1
	08:00	Tryb zv	więks	zani	а	OK				
							<u> </u>	· 1 ·		
							06	12 1	18 24	

Programy dni specjalnych można wprowadzić jako wyjątki od zwykłego harmonogramu tygodniowego. Można określić maksymalnie 7 programów dni specjalnych (SD). Program dni specjalnych zazwyczaj tworzy się dla dni świątecznych. Moment zastosowania programu dni specjalnych ustawia się w harmonogramie wyjątków.

Dodawanie nowego czasu włączenia:

- 1. Przejdź do "Dni specjalne" i wciśnij OK. Wybierz niewykorzystany dzień specjalny i wciśnij OK.
- Umieść kursor na " Dodaj nowy" i wciśnij OK. Ustaw godzinę włączenia programu (godzinę i minuty ustawia się oddzielnie). Wybierz tryb, który ma zostać włączony w określonym momencie. Zatwierdź program wciskając OK, gdy kursor jest ustawiony na OK.
- Przejdź do wiersza "Dodaj nowy". Ustaw godzinę, o której tryb zmieni się ze spadku temperatury na tryb zwykłej temperatury. Zatwierdź program wciskając OK. Można ustawić kilka różnych okresów spadku temperatury dla tego samego dnia specjalnego.

Poziom temperatury zgodnie z programem czasowym

Sterownik pokazuje, jaki jest żądany poziom ogrzewania w danym momencie, zgodnie z programem czasowym. Możesz też wymusić sterowanie do żądanego poziomu temperatury, naciskając przycisk OK i wybierając sterowanie ręczne (należy podać kod serwisowy).

Obecna wartość	Objaśnienie
Normalne	Wartość ustawienia ciepłej wody użytkowej jest używana do sterowania ciepłą wodą użytkową.
Zwiększenie Wł.	Wartość ustawienia jest używana w sterowaniu ciepłą wodą użytkową. Wartość wynosi "Ustawienie ciepłej wody użytkowej" (Domestic hot wa- ter setting value) + C.W.U. Zmniejszenie temperatury" .
Spadek Wł.	Wartość ustawienia jest używana w sterowaniu ciepłą wodą użytkową. Wartość wynosi "Ustawienie ciepłej wody użytkowej" (Domestic hot wa- ter setting value) + "C.W.U. Zwiększenie temperatury"

5 Kontrola przekaźnika 5 i 6

∟	_ Hunkcja
۲	Nieużywany

- o Termostat ogrzewania
- o Termostat chłodzenie
- 🔉 Termostat odmrażanie
- 👌 Termostat ogrz. i ster. czas.
- 🔉 Termostat chłodz .i ster. czas
- o Termostat odmr. I ster. czas.
- o Sterowanie czasowe

🛱 Kontrola przekaźnika 5			
Funkcja Termostat – ogrz	ewanie (R5)		
Wartość ustawienia 5.0 °C >			
Temp. zewnętrzna	10.2 °C		
Sterownie R5 (81, 82)	Off >		

🛱 Kontrola przekaźnika 5				
(R5)				
°C>				
2 °C				
Off >				

🛱 Kontrola pr	zekaźnika (6
Funkcja	Termosta	t – odmrażanie (R5)
Limit temperat	ury 1	5.0°C>
Limit temperat	ury 2	-5.0°C>
Temp. zewnętrz	zna	10.2 °C
Sterownie R6 (8	(3, 84)	Off>

A203 ma dwa przekaźniki, których można używać do obsługi funkcji termostatu. Z kontrolek przekaźnika można skorzystać w menu serwisowym (patrz str. 39).

Przekaźniki są kontrolowane przy użyciu czasu i/lub temperatury. Możesz wybrać, czy kontrola przekaźnika 1 będzie związana z temperaturą zewnętrzną czy regulowana zgodnie z pomiarem temperatury 10. Kontrola przekaźnika 2 może być związana z temperaturą zewnętrzną lub sterowana zgodnie z pomiarem 11. Wyświetlacz pokazuje dane pomiarowe wybranej temperatury. Gdy błąd czujnika jest aktywowany, sterowanie przekaźnikiem wyłącza się.

Termostat – ogrzewanie: Kiedy temperatura spadnie do wartości zadanej, przekaźnik zostanie przestawiony w pozycję Wł. Przekaźnik zostanie przestawiony w pozycję Wył., kiedy temperatura wzrośnie do poziomu równego histerezie nad wartość zadaną (domyślnie 1,0°C). Jeśli chcesz edytować wartość zadaną histerezy, przejdź do sekcji "Serwis -> Połączenia i konfiguracja" (Maintenance -> Connections and configuration).

Termostat – chłodzenie: Kiedy temperatura mieści się na poziomie pomiędzy wartościami limitu temperatury 1 i 2 (Temperature limit 1, 2), przekaźnik jest włączony. Przekaźnik zostaje wyłączony, gdy zmierzona temperatura wykracza poza zakres limitów temperatury 1 i 2 (Temperature limit 1, 2) przez 2 minuty. Zakres obu limitów temperatury to -30 do +80°C.

Termostat – odmrażanie: Gdy temperatura znajduje się w przedziale od 1 do 2, przekaźnik włącza się. Przekaźnik wyłącza się, gdy mierzona temperatura spadnie -0,5°C poniżej 2 granicy temperatury lub wzrośnie o 0,5°C powyżej granicy temperatury 1. Zakres nastaw dla obu granic temperatury wynosi -30...+80°C.

🗂 Kontrola przekaźnika 5			
Funcja Termostat-ogrz.ister.)	czas. (R5)		
Wartość ustawienia	5.0 °C >		
Program czasowy >			
Temp. zewnętrzna	10.2 °C		
Sterownie R5 (81, 82)	Off >		

🗂 Kontrola przekaźnika 5	
Funcja Termostat – chłodz. i ster.	czas.I(R5)
Wartość ustawienia	21.5 °C>
Program czasowy	>
Temp. zewnętrzna	10.2 °C
Sterownie R5 (81, 82)	Off >

🗇 Kontrola przekaźnił	(a 6
Funcja Termostat -	odmr.1ster.czas(R6)
Limit temperatury 1	5.0°C>
Limit temperatury 2	-5.0°C>
Program czasowy	>
Temp. zewnętrzna	10.2 °C
Sterownie R6 (83, 84)	Off>
🛱 Kontrola przekaźnił	(a 6
Funcja	Time program (R6)
Program czasowy	>
Sterownie R6 (83, 84)	Off>
Czas Tryb	

CZAS ITYD	PWŚCPSI
21:00 On	
06:00 Off	
00:00 Dodaj nowy	

🗋 Prograi	n c:	zaso	wy						
Poniedziałek									Ē
Wtorek									
Środa									
	i. 0	3	6	9	12	15	18	21	24
Czwartek									
Piątek									
Sobota									
Niedziela	—								

Termostat – ogrzewanie i sterowanie czasowe: Przekaźnik jest kontrolowany zgodnie z programem czasowym i temperaturą. Przekaźnik zostaje włączony, gdy temperatura spadnie poniżej wartości zadanej, a program czasowy pozwala na ogrzewanie. Kiedy temperatura wzrośnie do wartości histerezy (domyślnie 1,0°C) powyżej wartości zadanej, przekaźnik zostanie przestawiony w pozycję Wył.

Termostat – chłodzenie i sterowanie czasowe: Przekaźnik jest kontrolowany zgodnie z programem czasowym i temperaturą. Przekaźnik zostaje włączony, gdy temperatura wzrośnie powyżej wartości zadanej, a program czasowy pozwala na chłodzenie. Kiedy temperatura spadnie do wartości histerezy (domyślnie 1,0°C) poniżej wartości zadanej, przekaźnik zostanie przestawiony w pozycję Wył.

Termostat – odmrażanie i sterowanie czasowe: Przekaźnik jest kontrolowany zgodnie z programem czasowym i temperaturą. Gdy temperatura znajduje się w przedziale od 1 do 2, przekaźnik włącza się. Przekaźnik wyłącza się, gdy mierzona temperatura spadnie -0,5°C poniżej 2 granicy temperatury lub wzrośnie o 0,5°C powyżej granicy temperatury 1. Zakres nastaw dla obu granic temperatury wynosi -30...+80°C.

Sterowanie czasowe: Przekaźnik jest kontrolowany zgodnie z harmonogramem czasowym. Dodanie nowego czasu przełączenia:

- 1. Naciśnij przycisk OK w wierszu "Dodaj nowy" .
- Możesz wybrać wartość, którą chcesz zmienić, przy użyciu pokrętła. Naciśnij OK, aby zmienić wartość. Naciśnij przycisk ESC, aby powrócić bez zmieniania wartości.
- 3. Ustaw czas przełączenia (oddzielnie godziny i minuty). Naciśnij przycisk OK, aby zaakceptować.
- 4. Naciśnij przycisk OK, a następnie przekręć pokrętło, aby ustawić stan przekaźnika. Naciśnij przycisk OK, aby zaakceptować.
- 5. Naciśnij przycisk OK przy każdym dniu tygodnia, który chcesz wybrać.
- 6. Naciśnij przycisk Esc, aby wyjść.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Ustawienie	21.0	-50.0100.0	Kontrola przekaźnika 1 jest oparta na temperaturze ze- wnętrznej lub pomiarze 10. Przekaźnik 2 jest kontrolowany zgodnie z temperaturą zewnętrzną lub pomiarem 11. Tych wyborów dokonuje się w konfiguracji sterownika.
Kontrola R5/R6	automatycz- ny/	automatyczny/ ręczny	Aktywny tryb kontroli jest przedstawiony na wyświetlaczu. Możesz zmienić tryb kontroli z automatycznego na ręczny. Jeśli tryb kontroli jest trybem ręcznym, w wierszu R5(6) na wy- świetlaczu pojawi się ikona dłoni.
Limit temperatury 1 Limit temperatury 2 Przekaźnik jest włączo Histereza -0-5 °C 5 °C Limit temp. 2 Limit tem. 1	5.0 -5.0 ony za	-3080 °C	Wartości zadane odmrażania: Odmrażanie jest włączone, gdy temperatura sterująca przekaźnikiem mieści się w zakresie limitów temperatury 1 i 2 (Temperature limit 1, 2) (oraz gdy program czasowy pozwala na odmrażanie). Odmrażanie jest wyłączone, gdy mierzona temperatura spadnie -0,5°C poniżej 2 granicy temperatury lub wzrośnie o 0,5°C powyżej granicy temperatury 1.
Program czasowy	-	Wł./Wył.	Możesz utworzyć program czasowy dla kontroli przekaźnika. Czas Tryb P W ś C P S N 21:00 Wł. Ø Ø Ø Ø 0 0 06:00 Wył. Ø Ø Ø Ø 0 0 00:00 Dodaj nowy 0 0 0 0

Kontrola przekaźnika

6 Trendy

Zapisz plik dziennika

Trendy	
Temp. zewnętrzna.	>]
O1 Woda zas.	>
O1Powrót wody	\rightarrow
-	
🗂 O1 Woda zasilająca	
Dziennik trendu	
Dziennik trendu – interwał próbkowania 60s	>

>

A203 zapisuje automatycznie dane trendów z pomiarów.

Po naciśnięciu przycisku OK dla pomiaru w menu trendów (Trend) możesz zweryfikować dzienniki trendów, zmienić częstotliwość próbkowania lub zapisać dziennik trendów na karcie mikro SD.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Dziennik trendu			Dziennik trendów nie jest przedstawiany w czasie rzeczy- wistym (widok nie jest aktualizowany w czasie rzeczywi- stym). Częstotliwość monitorowania dzienników tren- dów można zmienić,. Zarejestrowana wartość z czasu wskazywanego przez kursor (linia) jest wyświetlana w nawiasach kwadrato- wych. <u>Dziennik trendów 28.01 08:26:19 [34.7 °C] (3 h)</u> <u>38</u> <u>28</u> Czas pomiędzy nawiasami wskazuje ilość danych tren- dów w bieżącym widoku (np. 4 godz.). Po naciśnięciu przycisku OK zostanie otwarty bardziej szczegółowy widok trendu (np. 44 min). Możesz przegladać zareje-
			strowany trend przy użyciu pokrętła. Możesz przeglądać dziennik trendów przy użyciu po- krętła.
Dziennik trendu – interwał próbkowania	60 s	1 600	Inną częstotliwość próbkowania można ustawić dla różnych pomiarów. Pamięć mieści 10 000 próbek po- miarów. Przykładowo, jeśli częstotliwość próbkowania to 60 sekund, bufor trendów będzie zawierać infor- macje o pomiarach dla jednego tygodnia. Jeśli czę- stotliwość próbkowania to 1 sekunda, bufor będzie zawierać historię obejmującą czas około 2,7 godz.

Trendy	
Temp. zewnętrzna) – j
O1 Woda zas.	>
O1Powrót wody	÷
O1 Temperatura pokojowa	>
01 Sterowanie siłownikiem	>
O2 Woda zas.	>
O2 Powrót wody	>
O2 Temperatura pokojowa	>
02 Sterowanie siłownikiem	>
C.W.U. Woda zas.	>
C.W.U. Cyrkulacja wody	>
C.W.U. Sterowanie siłownikiem	>
Pomiar 10	>
Pomiar 11	>
O1SC Powrót	>
O2 SC Powrót	>

Dziennik trendu – interwał próbkowania

Pomiary	Ustawienie fabryczne	Zakres
Temp. zewnętrzna	60 s	60 3600 s
O1/ O2 Woda zasilająca	60 s	1 600 s
O1/O2 Powrót wody	60 s	1 600 s
O1/O2 Temperatura pokojowa	60 s	1 600 s
C.W.U. Woda zasilająca	60 s	1 600 s
C.W.U. Cyrkulacja wody	60 s	1 600 s
O1 Sterowanie siłownikiem	60 s	1 600 s
O2 Sterowanie siłownikiem	60 s	1 600 s
C.W.U. Sterowanie siłownikiem	10 s	1 600 s

7 Alarmy

24

Potwierdzanie alarmów: Po wciśnięciu OK dźwięk alarmu wyłącza się. Jeżeli nie usunięto przyczyny alarmu, wykrzyknik w prawym górnym narożniku będzie nadal migał.

O1 Odchyłka alarmu wody zasilającej PR 1 GRUPA 1 A203.G101.0.TE41.DA1 O1 Woda zasilająca =10.2 °C Odebrane: 08.02.2024 02:27 Naciśnij OK, aby potwierdzić alarm

Regulator A203 może wysyłać alarmy z różnych powodów. Informacje o alarmie pojawiają się na wyświetlaczu. Słychać również dźwięk alarmu.

W przypadku kilku niepotwierdzonych alarmów w regulatorze, po potwierdzeniu ostatniego alarmu na wyświetlaczu pojawi się poprzedzający go niepotwierdzony alarm.

Po potwierdzeniu wszystkich alarmów, okno alarmu zamyka się i ustaje dźwięk alarmu. Wszystkie aktywne alarmy można również wyciszyć wciskając Esc. Okna alarmów zamykają się po wciśnięciu Esc.

W menu Alarmów znajdują się zarówno alarmy aktywne, jak i nieaktywne.

Jeżeli czujnik nie działa poprawnie, na wyświetlaczu regulatora pojawi się odczyt pomiaru -50°C lub 130 °C.

Wyłączenie alarmów można aktywować poprzez skonfigurowanie sterownika. Jeśli alarmy są wyłączone, na wyświetlaczu głównym będzie wyświetlany poniższy symbol. Wyłączenie alarmów można zrealizować w trybie serwisowym -> Ustawienie alarmu -> Alarmy: Wyłączone/włączone (Disabled/Enabled).

Alarm I	Alarm błędu czujnika (SE)						
Wiersz	Czujnik	Komunikat alarmowy	Działanie w przypadku błędu czujnika	Opóźnienie na wejściu	Opóźnie- nie na wyjściu	Grupa alarmów	Priorytet alarmów
1	ТМО	M1: Błąd czujnika temperatury zewnętrznej	System regulacji wykorzystuje wartość temp. zewn. -5 ° C	20 s	1 s	2	2
2	TMW/TMS	M2: Błąd czujnika O1: Woda zasilająca	Zawór pozostaje w pozycji, w jakiej znajdował się przed błędem czujnika.	20 s	1 s	1	1
3	TMW/TMS	M3: Błąd czujnika O1: Woda powrotna	Regulacja temperatury wody powrotnej jest wyłą- czona	20 s	1 s	2	2
4	TMR TMW/ TMS	Błąd czujnika M4 Błąd czujnika M4	Regulacja temperatury pokojowej nie jest w użyciu. Pomiar informacyjny (O1 SC: Woda powrotna)	10 s 10 s	1 s	2 2	2 2
5	TMW/TMS	Błąd czujnika O2: Woda zasilająca	Zawór pozostaje w pozycji, w jakiej znajdował się przed błę- dem czujnika	20 s	1 s	1	1
6	TMW/TMS	Błąd czujnika O2: Woda powrotna	Regulacja temperatury wody powrotnej przechodzi w tryb offline.	20 s	1 s	2	2
7	TMR TMW/ TMS	Błąd czujnika M7 Błąd czujnika M7	Regulacja temperatury pokojowej jest wyłączona. Pomiar informacyjny (O2 SC: Woda powrotna)	10 s 10 s	1 s	2 2	2 2
8	TMW/TMS	M8: Błąd czujnika C.W.U. Woda zasilająca	Zawór jest zamknięty.	5 s	1 s	1	1
9	TMW/TMS	M9: Błąd czujnika C.W.U. Cyrkulacja	Nie ma wpływu na regulację.	20 s	1 s	2	2
10	TMW/TMS	Błąd czujnika M10	Pomiar informacyjny (SC Woda zasilająca)	10 s	1 s	2	2
11	TMW/TMS	Błąd czujnika M11	Pomiar informacyjny (SC Woda powrotna)	10 s	1 s	2	2
12	TMW/TMS	Błąd czujnika M12	Pomiar informacyjny	10 s	1 s	2	2
13	TMW/TMS	Błąd czujnika M13	Pomiar informacyjny	10 s	1 s	2	2

larmy	Opóźnienie na wejściu	Opóźnienie na wyjściu	Grupa alar- mów	Priorytet alarmów	Alarmy	Opóźnienie na wejściu	Opóźnienie na wyjściu	G a n
pomiaru temperatury	300s	1 s	2	2	Temperatura pokojowa O1/O2	600s	5 s	2
nętrznej z magistrali					Ryzyko zamarznięcia O1/ O2	5 min*)	5 s	1
1 Pump alarm/	5 s	1 s	1	1	Alarm odchylenia temperatury	60 min*)	5 s	1
arm	5 s	1 s	1	1	wody zasilającej 01/02	,		
Pump alarm	5 s	1 s	1	1	Alarm przegrzania 01/02	5 min*)	5 s	1
	10 c	1 c	1	1	Alarm przegrzania CWU	10 min*)	2 s	1
larm wyłącznika ciśnieniowego v12/ M13)	30 s	1 s	1	1	Alarm zbyt niskiej temperatury CWU	10 min*)	2 s	1
Alarm ciśnienia (M12/M13)	60 s	1 s	1	1	Pomiar dowolny M10/M11)	60 s*)	5 s	1
rzełącznik alarmowy M10 /M11)	30 s	1 s	1	1	Przetw. wilgotności	5 s	1 s	1



Aktywne alarmy

	\frown
🛱 Alarmy	! 2
Aktywne alarmy	$\overline{\checkmark}$
Potwierdź wszystkie alarmy	>
Historia alarmów	>
Usuń historię alarmów	>U
Odbiorcy alarmów	>
Harmonogram tygodniowy	>
Sygnał alarmowy	
🛱 Aktywne alarmy	! 2
07.02.2024 12:24:52 O2 Ryzyko zamarzan	ia >
08 02.2024 01:12:40 Błąd czujnika O1: Woda powr	rotna>
T	
• O1Odchyłka alarmu wody zasilającej	
PR 1 GRUPA 1 A203.G101.0.TE41.DA1	
O1 Woda zasilaiaca =10.2 °C 🛛 🖌 🛶 🛶	
Odebrane: 08.02.2024 02:27	
Naciśnij OK, aby potwierdzić alarm	
Naciśnij OK, aby potwierdzić alarm	
Naciśnij OK, aby potwierdzić alarm	

W menu alarmu urządzenia A203 można sprawdzić aktywne alarmy oraz alarmy, które były aktywne. Liczba aktywnych alarmów będzie wyświetlana w prawym górnym rogu ekranu głównego.

Każdy aktywny alarm jest wyświetlany w oddzielnym wierszu, w którym widać kiedy alarm został uruchomiony. Wciśnij OK, aby uzyskać więcej informacji o alarmie.

- Wykrzyknik przed datą oznacza, że alarm został potwierdzony poprzez wciśnięcie Esc.
- W nagłówku komunikatu alarmowego widoczna jest przyczyna alarmu.
- Można również sprawdzić, gdzie znajduje się źródło alarmu, jaki jest priorytet alarmu (1 ...5) i do jakiej grupy alarmów należy (Grupa 1 to alarmy pilne i grupa 2 - alarmy o awariach
- Z jakiego miejsca pochodzi alarm
- godzina, o której uruchomił się alarm

Aktywne alarmy

Wyślij wiadomość: Aktywne alarmy Regulator wysyła wiadomość z wszystkimi aktywnymi alarmami. Wiadomość ma charakter informacyjny.

Potwierdź wszystkie alarmy

Alarmy -> Potwierdź wszystkie alarmy

Wszystkie alarmy można potwierdzić wciskając OK.

Historia alarmów

Alarmy -> Historia alarmów

🗇 Historia alarmów	1 2
02.01.2024 10:11:42	Błąd czujnika O1:>
12.02.2024 11:22:40 Błą	(d czujnika O2: Woda 🕞

W historii alarmów widać przyczynę alarmu, źródło alarmu i czas jego dezaktywacji (np. 02.11.2024 godz. 10:11:42). Ostatnich 10 alarmów widoczne jest w alarmach nieaktywnych.

Historia alarmów

Wyślij wiadomość: Historia alarmów Regulator wysyła wiadomość z ostatnimi alarmami. Wiadomość ma charakter informacyjny.

Usuń historię alarmów

Alarmy -> Usuń historię alarmów

Odbiorcy alarmów

Alarmy -> Odbiorcy alarmów



 1. Nr. telefonu
 + 3 5 8 4 0 8 4 0 0 0 0
 Potwierdź: Przytrzymaj OK Anuluj: Przytrzymaj ESC Przed skasowaniem historii alarmów regulator A203 prosi o potwierdzenie.

Do urządzenia A203 można podłączyć modem GSM, który wyśle informację o alarmie w formie wiadomości tekstowej do zespołu alarmowego. Można również określić zespół zastępczy. Alarm wysyłany jest do zespołu wskazanego w oprogramowaniu systemu alarmowego jako właściwy zespół w danej chwili.

Jeśli alarm nie zostanie potwierdzony w ciągu 5 minut, wiadomość zostanie wysłana ponownie do tych samych odbiorców i użytkownika kopii zapasowej.

A203 wysyła maksymalnie 100 wiadomości dziennie (pojedynczy alarm może zawierać kilka wiadomości tekstowych). Wprowadzanie numerów telefonów:

- 1. Przekręć pokrętło. Wciśnij OK, aby zatwierdzić cyfrę/ znak.
- Wciśnij OK, aby przejść do kolejnego kwadratu. Wciśnij Esc, aby wrócić do poprzedniego kwadratu. OK
- Wciśnij OK i przytrzymaj przez kilka sekund, aby zatwierdzić cyfrę. Wciśnij Esc i przytrzymaj przez kilka sekund, aby anulować.



Harmonogram tygodniowy

Alarmy > Harmonogram tygodniowy

🛱 Harmonogram tygodniowy
Grupa 1 Harmonogram tygodniowy >
<u>Grupa 1 Natychmiast przekaz alarmu Zespół 1>.</u>
Grupa 2 Harmonogram tygodniowy >
Grupa 2 Natychmiast przekaz alarmu Zespół 1>

Wykres

🛅 Grupa 2 Harmonogram tygodniowy								
Poniedział Wtorek Środa	ek > > 0			9	 	. ₁ . 18	- - 1 - 21	24
Czwartek Piątek Sobota Niedziela	> > > 1							

Na tym przykładzie widać, że alarmy z grupy 1 są zawsze przekazywane. W godzinach pracy (poniedziałek - piątek 8:00 - 16:00) alarmy są przekazywane innym zespołom niż wieczorami i w weekendy. Bardziej szczegółowe informacje widoczne są w "Widoku do edycji".

Edycja widoku

Czas Tryb	PWŚCPSN
08:00 Zespół 1	
16:00 Zespół 2	$\blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \blacksquare \square \square$
00:00 Dodaj nowy	

Domyślne grupy alarmów dla regulatora A203:

- Grupa 1: Pilny alarm, który wymaga natychmiastowego przekazania.
- **Grupa 2:** Alarmy o awariach, które można przekazywać w godzinach pracy.

Na wyświetlaczu czasu przekazywania można zobaczyć dokąd alarmy są aktualnie przekazywane. Można również ustawić harmonogram przekazywania dla każdej grupy alarmów.

Można stworzyć harmonogram tygodniowy dla każdej grupy alarmów. Harmonogram tygodniowy widoczny jest jako wykres ogólny oraz widok z możliwością edycji, gdzie można zobaczyć, do jakiego zespołu alarmowego skierowany jest każdy alarm w różnych punktach w czasie. Na wykresie różne zespoły alarmowe różnią się grubością czarnego paska.

Przekręć pokrętło, aby przejrzeć harmonogram tygodniowy. Jeżeli chcesz zobaczyć dokładne czasy wyłączenia i nazwy zespołów alarmowych, lub jeśli chcesz edytować, usuwać lub dodawać czasy przełączenia, wciśnij OK przy dowolnym dniu tygodnia.

Przeglądanie harmonogramu tygodniowego:

Otwiera się widok edycji, w którym widoczne są wszystkie czasy wyłączenia oraz zespoły alarmowe, którym przekazywane są alarmy w takich godzinach w wybrane dni.

Dodawanie nowego czasu przełączenia:

- 1. Wciśnij OK w wierszu "Dodaj nowy (Add new)".
- 2. Wciśnij OK. Ustaw czas przełączenia na przekazywanie alarmu (godziny i minuty ustawa się oddzielnie) i wciśnij OK.
- 3. Wciśnij OK, a następnie przekręć pokrętło, aby ustawić zespół alarmowy lub opcję "Nie przekazuj". (Wybór opcji Nie przekazuj oznacza, że alarmy nie będą przekazywane.) Zatwierdź wciskając OK.
- 4. Wciśnij OK przy każdym dniu tygodnia, który chcesz wybrać.
- 5. Wciśnij OK na końcu wiersza, aby zatwierdzić nowy program czasowy.
- 6. Wciśnij Esc, aby wyjść.

Czas Tryb	PWŚCPSN
08:00 Zespół 1 16:00 <mark>Bez routingu</mark> 00:00 Dodaj nowy	V V V V V V V V V V V V V V V V V V V

Edycja programu tygodniowego	Edycia	programu	tygodniowego
------------------------------	--------	----------	--------------

- Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- 2. Przekręć pokrętło, aby zmienić ustawienia czasu i zespołu alarmowego. Wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 3. Wciśnij OK, aby zmienić dzień tygodnia.
- 4. Wciśnij Esc, aby wyjść.

Czas Tryb	PWŚCPSN
08:00 Zespół 1	
21:00 Skasuj wyłącznik cza	□□□□□፼፼ <mark>0K</mark>
00:00 Dodaj nowy	

Kasowanie czasu przełączenia:

- 1. Przekręć pokrętło, aby przejść do wartości, którą chcesz zmienić i wciśnij OK.
- Wciśnij OK przy wybranym zespole i wybierz "Skasuj czas przełączenia (Delete switch time)".
- 3. Wciśnij OK na końcu wiersza.
- 4. Wciśnij Esc, aby wyjść.

Jeżeli alarmy są przekazywane, informacje o alarmach są przesyłane do zespołu alarmowego SMSem. Alarmy są przekazywane odpowiednio do zaprogramowanych czasów alarmu. Alarm można potwierdzić wysyłając taką samą wiadomość z powrotem do regulatora A203.

1. Ustaw czas przełączenia

	2. Ustaw zespół alarmowy	3.Wybierz dni
Cza:	s Tryb	PWŚCPSN
08:00 16:00	Zespół 1 Zespół 2	
00:00	Dodaj nowy	

Sygnał alarmowy

! Sy	ygnał alarmowy
0	Wył.
۲	Wł.

Możesz wyłączyć sygnał alarmu, jeśli chcesz.

Wł. (On): Informacje dotyczące aktywowanych alarmów są przedstawiane na wyświetlaczu. Jest również wydawany ciągły sygnał alarmowy. Jeśli sterownik ma kilka niezatwierdzonych alarmów, a użytkownik potwierdzi ostatni z nich, kolejny alarm (przed ostatnim) pojawi się na wyświetlaczu. Kiedy wszystkie aktywne alarmy zostaną potwierdzone, okno alarmu zostanie zamknięte, a sygnał alarmowy zostanie wyłączony.

Wył. (Off): Sterownik wyświetla informacje dotyczące aktywacji alarmu, ale nie uwzględnia sygnału alarmowego.

8 Ustawienia systemowe

🛱 Menu główne	
C.W.U. Sterowanie	>
Alarmy	>
Ustawienia systemowe	>
#Serwis	>

Do ustawień systemowych należą ustawienia godziny, daty i języka, a także ustawienia wiadomości tekstowych (SMS), ustawienia sieciowe, ustawienia wyświetlacza i informacje o typie urządzenia.

🛱 Ustawienia systemowe	
Czas	17:01 >
Data	01.03.2024 >
Czas letni	W użyciu > 🚽
Language /Wybór języka	_ polski/Polish > 🚺
Ustawienia SMS	>
Ustawienia sieci	>
Ustawienia wyświetlania	>
Rodzaj informacji	>
Kod blokady	Nieużywapy

8.1 Czas, Data, Wybór języka

Ustawienia systemowe-> Czas

Ustawienia systemowe-> Data

Pi 01.03.2024

🗋 Data



Ważne jest, aby godzina i data były poprawne. Informacje o alarmach pokazują, między innymi, kiedy alarm został włączony i wyłączony. Zaleca się, aby upewnić się, czy godzina i data są ustawione poprawnie w programie czasowym w harmonogramie tygodniowym lub specjalnym. Zegar urządzenia automatycznie uwzględnia czas letni i lata przestępne. Zegar posiada zasilanie zapasowe, które w przypadku braku zasilania z sieci umożliwia mu pracę przez przynajmniej trzy dni.

Godziny i minuty można ustawić oddzielnie.

- 1. Ustaw godziny i wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 2. Ustaw minuty i wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 3. Wciśnij Esc, aby wyjść
- 1. Ustaw dzień i wciśnij OK, aby zatwierdzić (nazwa dnia tygodnia jest aktualizowana automatycznie).
- 2. Ustaw miesiąc i wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 3. Ustaw rok i wciśnij OK, aby zatwierdzić.
- 4. Wciśnij Esc, aby wyjść.

È Czas letni ♦ Nieużywany ♥ W użyciu

Ustawienia systemowe-> Czas letni

Regulator automatycznie przełączy się na czas letni i na czas standardowy, jeżeli wybrano opcję "W użyciu".

Ustawienia systemowe-> Language /Wybór języka

□ Language/ Wybór języka
 ○ English/English
 ○ Suomi/ Finnish
 ○ Svenska/Swedish
 ○ eesti/Estonian
 ○ русский/Russian
 ○ latviešu/Latvian
 > polski/Polish
 ○ Lietuvių/Lithuanian

Tutaj można zmienić język HMI.

8.2 Ustawienia SMS

Ustawienia systemowe-> Ustawienia SMS

Podłączając modem do regulatora A203 można komunikować się z regulatorem za pośrednictwem wiadomości tekstowych i przekazywać informacje o alarmach na swoją komórkę za pośrednictwem SMS.

Rozpoczęcie użytkowania modemu GSM:

- 1. Wprowadź PIN
- 2. Odłącz zasilanie.
- 3. Podłącz modem.
- 4. Włącz zasilanie, a regulator uruchomi modem i wykryje centrum wiadomości (numer centrum wiadomości nie jest widoczny na wyświetlaczu).
- 5. Sprawdź siłę sygnału i status modemu na wyświetlaczu regulatora A203.
- 6. Wprowadź identyfikator urządzenia, jeśli chcesz.
- 7. Sprawdź komunikację poprzez SMS. Wyślij wiadomość do A203: Słowa kluczowe. Jeżeli regulator wyśle wiadomość z listą słów kluczowych, komunikacja poprzez SMS działa poprawnie. Jeżeli regulator nie wyśle wiadomości tekstowej, wyłącz zasilanie i włącz je z powrotem. Ponownie sprawdź komunikację poprzez SMS. Jeśli komunikacja SMS nie działa, sprawdź, czy numer centrum wiadomości nie został wprowadzony ręcznie. Naciśnij i przytrzymaj ok, aby otworzyć ukryte menu. Jeżeli numer centrum wiadomości został wprowadzony, ale jest on nieprawidłowy, należy go wprowadzić ręcznie w formacie +358. Numer możesz sprawdzić u swojego operatora. Inną opcją jest wyjęcie karty SIM z modemu i umieszczenie jej w telefonie, a następnie zmiana centrum wiadomości przez telefon. W takim przypadku usuń numer centrum wiadomości z kontrolera, zastępując każdy znak "pustym" znakiem. Włóż kartę SIM z powrotem do kontrolera. Kontroler automatycznie pobiera numer centrum wiadomości (numer nie jest wyświetlany). Sprawdź, czy komunikacja działa.

Jeżeli karta SIM ma włączoną funkcję blokady PIN, regulator A203 poprosi o wprowadzenie numeru PIN. Wprowadzanie numeru:

- 1. Przekręć pokrętło i wciśnij OK, aby zatwierdzić każdą cyfrę. Wciśnij ESC, aby powrócić do poprzedniego kwadratu.
- 2. Wciśnij OK i przytrzymaj przez kilka sekund, aby zatwierdzić numer. Wciśnij ESC i przytrzymaj przez kilka sekund, aby anulować.

Komunikaty określające siłę sygnału: "Doskonały", "Dobrze", "Umiarkowany", "Niski", "Bardzo niski " i "Błąd inicjalizacji". W przypadku komunikatu "Brak sieci," spróbuj zmienić położenie modemu lub użyj dodatkowej anteny. W przypadku komunikatu "Bardzo niski", modem również należy przenieść w inne miejsce, aby spróbować poprawić siłę sygnału. Jeżeli na wyświetlaczu pojawi się informacja "Błąd inicjalizacji," sprawdź czy karta SIM została odpowiednio włożona.

Regulator A203 rozpoznaje czy modem jest podłączony czy nie. Urządzenie automatycznie uruchamia modem GSM.

Status modemu	Wyjaśnienie/ Instrukcje
Ok	Modem jest gotowy do użytku.
Nie połączony	Modem nie jest podłączony lub jest podłączony nieprawidłowo.
Status karty SIM	Wyjaśnienie/ Instrukcje
Niezarejestrowana	Umowa abonamentowa jest nieaktualna
Zarejestrowana	Karta SIM jest gotowa do użycia.
Błędny PIN	PIN wprowadzany w regulatorze A203 jest taki sam, jak PIN karty SIM modemu GSM.
PUK	Karta SIM jest zablokowana (kod PUK).

🛅 ID urządzenia
OUO1 CONTRACTOR
Anuluj: Przytrzymaj ESC

ID urządzenia:

Możesz nadać ID urządzenia regulatorowi A203. W przypadku komunikacji SMS, zawsze wpisuj ID urządzenia przed słowem kluczowym (np. OU01 POMIARY).

PIN:

PIN
1 2 3 4
Potwierdź: Przytrzymaj OK
Anuluj: Przytrzymaj ESC

Siła sygnału:

Status karty modem i SIM:

8.3 Ustawienia sieci

Ustawienia systemowe > Ustawienia sieci

📋 Ustawienia sieci	
DHCP	On >
Brama domyślna	X.X.X.X >
Maska podsieci	X.X.X.X >
Adres IP	X.X.X.X >
Nazwa i adres serwera	X.X.X.X >
Aktualizacja ustawień sieciowych	>
Modbus TCP/IP	>
Modbus RTU master	>
Modbus RTU slave	>
SNMP	>
Ustawienia diostepu	>

Istnieją dwa alternatywne sposoby ustawienia adresu IP urządzenia A203 i ustawień sieciowych:

- 1. Adres IP jest pobierany za pośrednictwem funkcji DHCP. Wymaga to sieci z uruchomioną usługą DHCP oraz podłączenia kabli sieciowych.
- 2. Ręczne ustawienie adresu IP.

Nazwa hosta dla urządzenia jest stała. Nazwy hosta można użyć do połączenia się z urządzeniem z narzędzia Ouflex lub z usługą Ounet. Status połączenia wskazuje czy urządzenie Ouflex A znajduje się w sieci czy nie. Urządzenie Ouflex A można podłączyć do lokalnej sieci lub do Internetu. Jeżeli korzystasz z zabezpieczonego połączenia VPN za pomocą usługi OUMAN Access, na wyświetlaczu regulatora widoczny jest tryb OUMAN Access.

Urządzenia A203 nie należy podłączać do publicznej sieci Internet bez zapory firewall!

IP settings

Ustawienie adresu IP za pośrednictwem funkcji DHCP:

- 1. Przejdź do DHCP i wciśnij OK.
- 2. Wybierz "Wł." ("On") i wciśnij OK, aby zatwierdzić wybór.
- 3. Odczekaj około jedną minutę. Jeżeli po upływie minuty DHCP ma nadal status "Off" (wyłączony), oznacza to, że adres IP i ustawienia sieci są nieprawidłowe. Użyte ustawienia to albo wcześniejsze ustawienia albo ustawienia fabryczne. W takim przypadku, urządzenie może nie działać w sieci. Przyczyną zazwyczaj jest, że wymagana usługa DHCP nie jest używana w sieci lub nastąpiła awaria lub przewody sieciowe zostały nieprawidłowo podłączone. Sprawdź połączenia przewodów sieciowych i/lub upewnij się, że usługa DHCP jest w użyciu.
- 4. Jeżeli usługa DHCP jest włączona, ustawienie adresu IP i innych ustawień sieci powiodło się. Urządzenie działa teraz w sieci.

Ręczne ustawianie adresu IP:

- Poproś administratora sieci o prawidłowe ustawienia sieciowe (adres IP, bramkę, maskę podsieci, adres serwera nazw).
 OBS. Never try to guess the correct settings. Incorrect settings cause problems, and the network is work properly.
- 2. Wybierz "Aktualizacja ustawień sieciowych (Update network settings)" i wciśnij OK, aby zatwierdzić wybór.

IP można łatwiej ustawić,

- jeżeli wiadomo, że w sieci jest usługa DHCP
- jeżeli zna się zakres adresów DHCP i stały zakres adresów w sieci
- 1. Jeżeli chce się używać stałego adresu IP.
- Najpierw, włącz funkcję DHCP (**On**). Po dokonaniu ustawień, wyłącz funkcję DHCP (**Off**). Zmień tylko adres IP ręcznie (Stały adres IP musi pasować do stałego zakresu adresów).

Przykład. Urządzenie A203 jest podłączone do rozwiązania Ouman 4G. Sieć wykorzystuje usługę DHCP, która przydziela adresy od 10.200.100 do 10.20.149. Zakres od 10.200.1.1 do 10.200.1.99 jest zarezerwowany dla adresów stałych a adres IP 10.200.1.1 jest zarezerwowany dla urządzenia A203 z tego zakresu. Jak należy postępować: Ustaw funkcję DHCP na "On" (włączona). Funkcja DHCP losowo ustawia adres IP jako 10.200.1.100. Wyłącz usługę DHCP. Ustaw adres IP jako 10.200.1.1

Application Test			
OUMAN	INFO	ALARM ROUTING	NETWORK
Charts Alarms Trend	DHCP in use IP address 10.5.74.158		
System settings Device management Logs	Subnet mask 255,255,255.0 Gateway 10,5,74,1		
	0.2.74.8 Ouman Access WWW name H910500009-jib1	; in use v ouman net	

Wskazówka! Jak łatwiej i szybciej wprowadzić ustawienia sieciowe

🛅 Ustawienia sieci	
Aktualizacja ustawień sieciowych	>
Modbus TCP/IP	>
Modbus RTU master	>

Modbus TCP/IP	
Port modbus TCP (rejestry wewnętrzne)	502>
Max. ilość połączeń	50>
Czas bezczynności	300s>
Dozwolone adresy	0.0.0 >
Aktywna funkcja	On >
Modbue TCD/ID gateway	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·

Modbus TCP/IP gateway

Ustawienia systemowe -> Ustawienia sieci->Modbus TCP/IP

Modbus TCP port (rejestry wewnętrzne):

Port numer 502 jest zarezerwowany do komunikacji z urządzeniem A203. Informacje o rejestrach Modbus urządzenia A203 są odczytywane za pośrednictwem tego portu.

Max. liczba połączeń:

Możliwe jest zmniejszenie obciążenia serwera poprzez zmianę tego ustawienia, które określa maksymalną liczbę jednoczesnych połączeń z różnych adresów IP do serwera.

Czas bezczynności:

To ustawienie określa czas, po jakim serwer zamyka nieaktywne połączenie.

Dozwolone adresy:

Bezpieczeństwo informacji w systemie można poprawić włączając dozwolony adres połączenia. Jeżeli wartość wynosi 0.0.0., połączenia do serwera dozwolone są z każdego adresu IP. Jeżeli zdefiniujesz jeden dozwolony adres połączenia, połączenia z serwerem z innych adresów IP nie będą dozwolone.

Funkcja aktywna:

Ten wybór albo włącza albo wyłącza całą komunikację za pomocą protokołu Modbus/TCP.

Modbus TCP/IP brama->Modbus RTU master A1/B1:

Numer portu TCP urządzenia nadrzędnego Modbus RTU (A1, B1) to domyślnie 504. Ten numer portu działa jako bramka od strony Modbus/TCP do magistrali Modbus RTU urządzenia A203.

Ustawienia systemowe-> Ustawienia sieci-> Modbus RTU master

A203 może działać jako urządzenie nadrzędne na magistrali Modbus--RTU (A1, B1 / COM2). Port komunikacyjny jest ustalony tylko do użytku głównego.

Ustawienia systemowe-> Ustawienia sieci-> Modbus RTU slave

A203 można podłączyć do magistrali Modbus RTU (A2, B2 / COM3) jako urządzenie podrzędne. Port komunikacyjny jest ustalony tylko do użytku podrzędnego. Tutaj ustawia się wszystkie niezbędne ustawienia magistrali. Wszystkie urządzenia na tej samej magistrali muszą mieć unikalny adres urządzenia. Ponadto wszystkie urządzenia na tej samej magistrali muszą mieć tę samą szybkość transmisji, tę samą liczbę bitów danych i bitów stopu oraz tę samą parzystość.

Ustawienia systemowe-> Ustawienia sieci-> SNMP

Z funkcji SNMP można korzystać do wysyłania powiadomień o włączanych, wyłączanych i potwierdzanych alarmach za pośrednictwem protokołu SNMP do żądanego serwera.

IP Adres:

Adres IP serwera docelowego, do którego wysyłane są wiadomości.

Funkcja aktywna:

Ten wybór albo włącza albo wyłącza protokół SNMP.a



Modbus RTU master1 (A1,B1)	504>
🛅 Modbus RTU master	
A1/B1COM2	

A1/B1 COM2	
Szybkość transmisji	9600>
Bity danych	8>
Bity stopu	1>
Parzystość	Brak parzystości >

🗋 Modbus RTU slave	
A2/B2 COM3	
Address	10 >
Szybkość transmisji	9600>
Bity danych	8>
Bity stopu	1>
Parzystość	Nonei>

x.x.x.x. >
Off >

1.3.3 Ustawienia dostępu

Ustawienia systemowe-> Ustawienia sieci-> Ustawienia dostępu

📋 Ustawienia dost	ępu
Dostęp	On >
Nazwa dostępu	xxxxxxxxx.ouman.net
Stan połączenia	Internet

OUMAN ACCESS – usługa umożliwiająca zdalne połączenie (przydatne przy korzystaniu z Ounet) do urządzenia A203 z Internetu bez dodatkowego sprzętu. Wystarczy, że dostępne jest zabezpieczone firewallem połączenie internetowe wykorzystujące standardową technologię LAN, a usługa nie jest zablokowana.

Urządzenie A203 można podłączyć do sieci LAN, jeśli spełniono następujące warunki:

1. Połączenie sieci LAN przez Internet

Usługa Access działa przez Internet, więc nie jest dostępna, jeżeli urządzenie nie jest podłączone do Internetu. Urządzenie Access sprawdza dostępność połączenia internetowego wysyłając co 3 minuty pakiet Ping do serwera internetowego.

Sieć musi umożliwiać wychodzenie ruchu ICMP z dowolnego portu oraz odbiór komunikatów zwrotnych przez ten sam port.

2. Protokół VPN używany przez usługę Access do komunikacji wychodzącej nie jest zablokowany

Usługa Access oparta jest na połączeniu VPN między urządzeniem Access a serwerem Access.

Sieć musi umożliwiać wychodzenie ruchu UDP z dowolnego portu do portu 1194 oraz odbiór komunikatów zwrotnych przez ten sam port.

3. Protokół synchronizacji czasu dla ruchu wychodzącego nie jest zablokowany

Usługa Access działa tylko gdy zegar w urządzeniu Access pokazuje prawidłowy czas. Zegar jest ustawiany automatycznie z sieci przy użyciu protokołu NTP.

Sieć musi umożliwiać wychodzenie ruchu UDP z dowolnego portu do portu 123 oraz odbiór komunikatów zwrotnych przez ten sam port.



Więcej informacji na temat interfejsu WWW znajdziesz na stronie 49.

Uwaga! Po wyłączeniu funkcji Ouman Access urządzenia straci połączenie z Internetem. Możesz podłączyć urządzenie z sieci lokalnej za pomocą adresu IP lub bezpośredniego połączenia przewodem.

8.4 Ustawienia wyświetlania

Ustawienia systemowe -> Ustawienia wyświetlania



Możesz wyregulować kontrast. Jeżeli chcesz rozjaśnić wyświetlacz, ustaw niższą wartość numeryczną. Zakres ustawień wynosi 50... 100. Zmiany na wyświetlaczu wprowadzane są po potwierdzeniu zmiany ustawień.

8.5 Rodzaj informacji

Ustawienia systemowe -> Rodzaj informacji

XXXXXXX
X.X.X
x.x.xx
X.X.XX

Informacje o urządzeniu określają konfigurację sprzętu oraz wersje oprogramowania zastosowane do stworzenia aplikacji. Te informacje są szczególnie przydatne w przypadku prac utrzymaniowych lub aktualizacji oprogramowania.



Wyślij wiadomość: Informacje o urządzeniu Wiadomość zwrotna będzie zawierać informacje o urządzeniu i oprogramowaniu.

8.6 Kod blokady

Ustawienia systemowe > Kod blokady

🗂 Ustawienia systemowe	
Ustawienia sieci	>
Ustawienia wyświetlania	>
Rodzai informacii	>
Kod blokady	Nieużywany>
🗂 Kod blokady	
W użyciu	
o Nieużywany	

Przy użyciu kodu blokady można odczytać informacje o urządzeniu A203, gdy jest ono zablokowane, ale nie można zmienić ustawień. Użycie kodu blokady zaleca się, na przykład, jeżeli urządzenie znajduje się w pobliżu osoby, która mogłaby uzyskać do niego dostęp i zmienić ustawienia (np. dezaktywować monitoring antywłamaniowy). Zablokowanie urządzenia i zmiana kodu blokady zapobiega użyciu urządzenia przez osoby nieupoważnione.

Funkcja kodu blokady	Opis
Nieużywany	Można odczytać informacje o urządzeniu A203 i zmienić ustawienia.
W użyciu	Można odczytać informacje o urządzeniu A203, ale nie można zmie- nić ustawień bez wprowadzenia kodu blokady. Kod blokady fabrycz- nie ustawiony jest jako 0000. Jeżeli chcesz skorzystać z kodu blokady, zmień go dla bezpieczeństwa.

Ustawienia systemowe > Zmiana kod blokady

Tmiana kod blokady DOD Potwierdź: Przytrzymaj OK Anuluj: Przytrzymaj ESC

UWAGA! Po zmianie domyślnie ustawionego kodu blokady ponowne wpisanie kodu nie będzie konieczne, chyba że urządzenie pozostanie nietknięte przez 10 minut, a wyświetlacz przejdzie w stan bezczynności. Wyświetlacz można również przestawić w stan bezczynności przyciskając przez dłuższą chwilę ESC.

Jeżeli aktywowano kod blokady, można go zmienić. Kod blokady fabrycznie ustawiony jest jako 0000.

- 1. Urządzenie A203 poprosi o wprowadzenie aktualnego kodu. Kod blokady fabrycznie ustawiony jest jako 0000.
- 2. Przekręć pokrętło i wciśnij OK, aby zatwierdzić każdą cyfrę. Wciśnij ESC, aby powrócić do poprzedniego kwadratu.
- 3. Wciśnij OK i przytrzymaj przez kilka sekund, aby zatwierdzić numer. Wciśnij ESC i przytrzymaj przez kilka sekund, aby anulować.

9. Instrukcje dotyczące połączeń



Zdejmowana osłona listwy przyłączeniowej

M1-M16 i DI1-DI2

A203 regulator

M1: Temperatura zewnętrzna	ТМО	2x0,8	<u>©</u> 11 UI1 ⊙ 31	٤
M2: O1 Wody zasilającej	TMW/TMS	2x0,8	<u> </u>	EJŚCI,
M3: O1 Wody powrotnej		2x0,8	№ 13 UI3	₽
M4: O1 Pomiary pokojowe (czujnik pasywny lub 0-10 V) lub Wybór pomiaru (O1 SC Powrótj)	patrz strona 3 <u>4</u>	2x0,8	<u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u></u>	
M5: O2 Wody zasilającej		2x0,8	▲ 15 UI5	
M6: O2 Wody powrotnej	TMW/TMS	2x0,8	■ 16 UI6	
M7: O2 Pomiary pokojowe (czujnik pasywny lub 0-10 V) lub Wybór pomiaru (O2 SC Powrótj)	patrzstrona 34	2x0,8	<u>№ 17</u> UI7 37	
M8: C.W.U. Ciepła woda użytkowa	TMW/TMS	2x0,8	<u>∞</u> 18_ UI8 ∞ 38_	
M9: C.W.U. Cyrkulacja wody		2x0,8	<u>∞</u> 19_ UI9 ∞ 39	
M10: Pomiar temperatury (domyślnie na- zwany SC Temperatura wody zasilającej) lub przełacznik alarmu	TMW/TMS	2x0,8	<u>©</u> 20 UI1	0
M11: Pomiar temperatury (domyślnie na- zwany SC Temperatura wody powrotnej) lub przełacznik alarmu	TMW/TMS	2x0,8	<u></u> <u>∞</u> 21_ UI1 <u>∞</u> 41	1
M12:Pomiar temp.y lub Wyłącznik ciśnieniowy lub Przetwornik ciśnienia (V lub mA)	patrz strona34	2x0,8	≥22 UI1	2
M13: Pomiar temp.y lub Wyłącznik ciśnieniowy lub Przetwornik ciśnienia (V lub mA) lub Przetw. wilgot.	patrz strona34	2x0,8	<u>©</u> 23_ UI1 043_	3
M14: Ogólna kompensacja (010V lub 020mA) lub Sterowanie Dom/Poza domem	patrz strona34	2x0,8	<u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u><u></u></u>	4
M15: P2.1 Sygnalizacja, P2.1 Alarm (O1)		2x0,8	<u>∞ 25</u> UI1	5
M16: P3.1 Sygnalizacja, P3.1 Alarm (O2), P2.2 Sygnalizacja, P2.2 Alarm (O1)		2x0,8	<u>≈ 26</u> UI1 ≈ 46	6
DI1: P1 Alarm (C.W.U.), Alarm ogólny (NO lub NC), o jętość wody, Pomiar energii, P2.2 Alarm lub P2. Sygnalizacja, P3.2 Alarm lub P3.2 Sygnalizacja	^{2b-} NO/NC ² or pulse	2x0,8	<u>∞ 27</u> DI 1	1
DI2: Objętość wody, Pomiar energii, P2.2 Alarm lub P2.2 Sygnalizacja (O1), P3.2 Alarm lub P3.2 Sygnalizacja (O2)	NO/NC or pulse	2x0,8	<u> </u>	2

2 Połączenia alternatywne: M4, M7, M12, M13 i M14

	-
M 4: O1 Pomiar temperatury w pomieszczeniu TMR lub 0-10V transm. 2x0,8 4 M4	M 4: Pomiar temperatury (O1 Wymiennik ciepła Czujnik wody powrotnej SC) TMW/TMS 2x0,8 4 M4
M 7: O2 Pomiar temperatury w pomieszczeniu TMR lub 0-10V transm. 2x0,8 7 M7	M 7: Pomiar temperatury (O2 Wymiennik ciepła Czujnik wody powrotnej SC) TMW/TMS 2x0,8 7 M7
M 12: Wyłącznik ciśnieniowy NO/NC2x0,8012 M12	M 12: Przetwornik ciśnienia z zasilaniem AC 0-10V/0-20mA 4x0,8 12 4x0,8 4x0,8 4x0,8 4x1 24 VAC
M 12: Pomiar temperatury TMW/2x0,8 12 M12 TMS	M 12: Przetwornik ciśnienia z zasilaniem DC
M 13: Wyłącznik ciśnieniowy NO/NC2x0,8 M13 M13	M 13: Przetwornik ciśnienia z zasilaniem AC
M 13: Pomiar temperatury	M 13: Przetwornik ciśnienia z zasilaniem DC
M 14: Ogólna kompensacja (0-10V, 0-20 mA)	M 14: Wyłącznik Dom/Poza domem NO/NC <u>2x0,8</u> <u>14</u> M14
M 14: Ogólna kompensacja, Pomiar przetwornika z zewnętrznej jednostki sterującej. 0-10V or 0-20mA 14 M14	4

Sterowniki triakowe	3 4 Wyjścia analogowe
Sterowanie siłownikiem obiegu grzewczego C 3-punktowy siłownik zaworu Otwarty Zamknięty Jamknięty Jamknięty	O101 siłownik sterowany napięciem 0-10V DC-ctri 3x0,8 41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 24 VAC 9 o41 <
	⊥ 3x0,8 ∞ ⊥ 24 VAC ∞ 41 24VAC
Sterowanie siłownikiem obiegu grzewczego O 3-punktowy siłownik zaworu Otwarty Zamknięty Uwaga! Siłownik 3-punktowy nie może być używany jednocześnie w obwodach regulacji O2 i C.W.U.	2O2 siłownik sterowany napięciem 0-10V DC ctrl 1 3x0,8 24 VAC *) Podłączyć 24 V AC do złącza 44, jeśli wybrano mechaniczne sterowanie ręczne jako "dostępne" (patrz Serwis -> Połączenia i konfiguracja -> O2 Sterowanie siłownikiem) O2 siłownik sterowany napięciem 2, napęd szeregowy 0-10V DC ctrl 3x0,8 1 3x0,8 1 24VAC
Sterowanie siłownikiem obiegu grzewczego	24 VAC
C.W.U. 3-punktowy siłownik zaworu Otwarty <u>Zamknięty</u> Uwaga! Siłownik 3-punktowy nie może być używany jednocześnie w	C.W.U. siłownik sterowany napięciem 0-10V DC ctrl 24 VAC *) Podłączyć 24 V AC do złącza 45 jeśli wybrano mechaniczne sterowanie ręczne jako "dostępne" (patrz Serwis -> Połączenia i konfiguracja -> C.W.U Sterowanie siłownikiem) C.W.U. siłownik sterowany napięciem 2, napęd szeregowy AO6
obwodach regulacji O2 i C.W.U.	$\begin{array}{c c} & \bot \\ 24 \text{ VAC} \\ 0-10 \text{ V DC ctrl} \end{array} \xrightarrow{ \forall \ \bot} \\ \hline & 41 \\ \hline & 66 \\ \hline & 66 \\ \hline & Y6 \text{ output} \end{array}$
 5 6 Sterowanie przekaźnikiem Sterowanie pompą P2.1 sterowanie pompą (O1) 	○ 71 ✓ Przekaźnik 1 NO ○ 72 C ○ 73 NC
P3.1 sterowanie pompą (O2)	Przekaźnik 2 NO 74 74 74 74 74 74 74 74 74 74
P2.2 sterowanie pompą (O1 Pompa rezerwowa/ przemienna)	S 77 S 77 S 78 C C C C C S 77 C C C C C C C C C C C C C C C C C C
P3.2 sterowanie pompą (O2 Pompa rezerwowa/ przemienna)	Przekaźnik 4 NO S 80 C
Elektrozawór wycieku wody lub Sterowanie to tem ogrzewania, chłodzenia lub wytapiania lu wanie programem czasowym	ermosta- ub stero- Przekaźnik 5 NO C
Alarm sumy lub Sterowanie termostatem og chłodzenia lub wytapiania lub sterowanie pro czasowym	rzewania, ogramem 83 C

Inne połączenia		24
Zasilanie		24 Vac L 91 L &
Napięcie robocze	24 Vac, 50 Hz (22 Vac - 33 Vac)	NQ N Z
Zapotrzebowanie mocy	(wyjście 15 VDC = jeżeli nie jest podłączone) 13 VA (wyjście 15 VDC = 750 mA) 34 VA Ponadto należy wziąć pod uwagę napięcie robocze 24 V AC i zapotrze- bowanie na moc wyjść triakowych. Maksymalny całkowity limit prądu to 4A. Wtedy maksymalne zapotrzebowanie na moc zasilania wynosi 96 VA. (Maks. 1A/para triaka)	
Wejście zapasowe	12 Vdc	
Zużycie prądu	300mA / 3,6W (przekaźniki nie używane) 400mA / 4,8W (przekaźniki w użyciu)	

Połączenie Modbus RTU:



9.1 Połączenia i konfiguracja



• Ponadto możesz zmienić nazwę wejść i wyjść, patrz str. 39.

Jeśli przetwornik uległ usterce, wartość pomiaru będzie wyświetlana jako -50°C lub 130°C.

Wskazówka: Jeśli chcesz wykorzystać wejścia przed podłączeniem przetworników, możesz uniknąć niepotrzebnych alarmów o usterkach przetworników poprzez wyłączenie alarmów w pozycji Tryb serwisowy -> Ustawienie alarmu -> Alarmy: "Wyłączone" (Disabled).

X Zaznacz funkcje, które zostały użyte w sterowniku.

Wejś	icia	Alternatywne połączenia			
M1	Temperatura zewnętrzna	🗌 W użyciu			
M2	O1 Wody zasilającej	W użyciu			
М3	O1 Wody powrotnej	W użyciu -> 01 Kom	W użyciu -> 🗌 O1 Kompensacja temp. powrotu wody: W użyciu		
M4	Pomiar 4	Pomiar temperatury-> Nazwa: określ O1 Pomiary pokojowe O1 Pomiary pokojowe 010 V -> O1 SC Powrót Skalowanie wiadomości (Pomiary pokojowe 010 V) Min temperatura (0.0 °C) Max temperatura (50.0 °C)			
M5	O2 Wody zasilającej	🗌 W użyciu			
M6	O2 Wody powrotnej	W użyciu -> O2 1 Kol	mpensacja temp. powrotu wody:	W użyciu	
M7	Pomiar 7	Pomiar temperatury-> Na O2 Pomiary pokojowe O2 Pomiary pokojowe 0 . O2 SC Powrót	azwa: określ	Skalowanie wiadomości (Pomiary pokojowe 010 V) Min temperatura (0.0 °C) Max temperatura (50.0 °C)	
M8	C.W.U. Ciepła woda użytkowa	W użyciu			
M9	C.W.U Cyrkulacja wody	□ W użyciu			
M10	Pomiar 10	 Pomiar temperatury Przełącznik alarmowy Nazwa: 	Przełącznik alarmowy: Rodzaj wejść cyfrowych: Normalnie otwarty Normalnie zamknięty Opóźnienie alarmu(30s) Priorytet alarmu(1) (1=Awaria)	Pomiar temperatury: M 10 Opóźnienie alarmu (60 s) M 10 Górny próg alarmu (131 °C) M 10 Dolny próg alarmu (-51 °C) Priorytet alarmu(1=Awaria) Nazwa pomiaru: SC Temperatura wody zasilającej, inne określ	
M11	Pomiar 11	 Pomiar temperatury Przełącznik alarmowy Nazwa: 	Przełącznik alarmowy: Rodzaj wejść cyfrowych: Normalnie otwarty Normalnie zamknięty Opóźnienie alarmu(30s) Priorytet alarmu(1) (1=Awaria)	Pomiar temperatury: M 11 Opóźnienie alarmu (60 s) M 11 Górny próg alarmu (131 °C) M 11 Dolny próg alarmu (-51 °C) Priorytet alarmu(1=Awaria) Nazwa pomiaru: SC Temperatura wody powrotnej, inne określ	

Input	s	Alternative measurement options	Attention	
M12	Pomiar 12	Pomiar temperatury ->	Nazwa pomiaru: Pomiar M12;	inne określ
		Ułącznik ciśnieniowy Przetwornik ciśnienia V Przetwornik ciśnienia mA	Wyłącznik ciśnieniowy: Rodzaj wejścia cyfrowego: Normalnie otwarty (NO) Normalnie zamknięty (NC)	Przetwornik ciśnienia: Pomiar ciśnienia 1: Automatyczny/Ręczny Zakres pomiarowy(10.0 bar) Regulacja pomiaru(0.0) Nazwa: (Pomiar ciśnienia 1) , inne określ
M12	Pomiar 12		Nazwa pomiaru: Pomiar M13	
INT 3	Pomiar 13	 Pomiar temperatury -> Wyłącznik ciśnieniowy Przetwornik ciśnienia V Przetwornik ciśnienia mA Przetw. wilgot. 	Wyłącznik ciśnieniowy: Rodzaj wejścia cyfrowego: Normalnie otwarty (NO) Normalnie zamknięty (NC)	Przetwornik ciśnienia: Pomiar ciśnienia 1: Automatyczny/Ręczny Zakres pomiarowy(10.0 bar) Regulacja pomiaru (0.0) Nazwa: (Pomiar ciśnienia 2) , inne określ Ciśnienie 2 max. limit:(10.0bar) Ciśnienie 2 min. limit:(0.5bar)
M14	Pomiar 14	☐ Ogólna kompensacja 0-10 V ☐ Ogólna kompensacja 0-20 mA ☐ Sterowanie Lokalne/Zdalne	Ogólna kompensacja: Auton Można zdefiniować przy użyci przypisać nazwy dla ogólnej k necznego, kompensacja wiatr	natyczny/Ręczny u ustawień właściwych dla obiegu. Można compensacji (np. kompensacja światła sło- ru, kompensacja ciśnienia). ——
			Sterowanie Lokalne/Zdalne Sterowanie będzie używane o ry. Można też sterować tryber ścia i wyjścia" (Inputs and Out "Lokalne"/"Zdalne" (wymagan	: ddzielnie (patrz Serwis -> Spadki temperatu- n Sterowanie Lokalne/Zdalne w menu "Wej- puts) lub poprzez wiadomość SMS o treści y jest modem GSM).
	RMY, WSKAZAN	IA I POMIARY IMPULSOWE		
Wejś	cie/wyjście	Alternatywne opcje pomiar	owe L	Jwaga
M15 M16	Alarm/ Wskazanie 15 Alarm/ Wskazanie 16	P2.1 Sygnalizacja -> P2.1 Alarm-> Priorytet alarmu(1=Awaria)	Rodzaj wejść cyfrowych: Normalnie otwarty (NO) Normalnie zamknięty (NC) Rodzaj wejść cyfrowych: Normalnie otwarty (NO)	Wskazanie pompy można wybrać tylko wtedy, jeśli używa się sterowania pom- pą. Zostanie aktywowany alarm doty- czący konfliktu, jeśli sterownik włączy pompę, ale nie zostanie ona urucho- miona. Alarm ma 5 s opóźnienia.
		☐ P2.2 Sygnalizacja-> ☐ P2.2 Alarm Priorytet alarmu(1=Awaria)	Normalnie zamknięty (NC)	
DI1	Wejście cyfrowe 17	 P1 Alarm-> Alarm ogólny -> Nazwa: Ogólny stan alarmu Priorytet alarmu(1=Awaria) Objętość wody Pomiar energii 	Rodzaj wejść cyfrowych:	Ustawianie pomiarów impulsowych: Objętość wody Skalowanie wejścia impulsowego: 10 l/p (zakres 1 100 l/puls) Początkowy stan licznika:0.0 m3 Nazwa pomiaru: Dl1(2) Objetość wody
		P2.2 Sygnalizacja-> P2.2 Alarm -> P3.2 Sygnalizacja -> P3.2 Alarm ->	(1=Awaria)	Pomiar Energii Skalowanie wejścia impulsowego: 10 kWh/p (zakres 1 100 kW/puls) Początkowy stan licznika:0.0 MWh

Nazwa Wyjście Wyjście Wybór siłownika Czas pracy / ustawienia fabryczne (zakres ustawień) O1 Sterowanie siłow- nikiem A01 0-10 V / 2-10 V / A01 Siłownik otwarty - czas pracy150 s (10500 s) Czas zamknięcia siłownika150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłow- nikiem A03 0-10 V / 2-10 V / A03 Mechaniczne sterowanie ręczne dostępne -> TR1 (złącze 42) zarezerowowane dla siłownika stero- wanego napięciem (24 V AC). O2 Sterowanie siłow- nikiem A03 0-10 V / 2-10 V / A03 Siłownik otwarty - czas pracy150 s (5500 s) C.W.U Sterowanie si- townikiem A05 0-10 V / 2-10 V A05 Siłownik otwarty - czas pracy150 s (10500 s) O1 Sterowanie siłownik kiem 2 A05 0-10 V / 2-10 V A05 Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) O1 Sterowanie siłownik kiem 2 A02 0-10 V / 2-10 V A02 Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) O2 Sterowanie siłownik kiem 2 A04 0-10 V / 2-10 V A02 Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłownik kiem 2 A04 0-10 V / 2-10 V A02 Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłownik kiem 2 A06 0-10 V / 2-10 V A04 Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) CWU. Sterowanie siłownik kiem 2 A06 0-10 V / 2-10 V A06 Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) <t< th=""><th>STEROWANIE SIŁOWN</th><th>IKIEM</th><th></th><th></th><th></th></t<>	STEROWANIE SIŁOWN	IKIEM			
O1 Sterowanie siłow- nikiem A01 0-10 V / 2-10 V / 10-0 V / 10-2 V Siłownik otwarty - czas pracy	Nazwa	Wyjście	Wybór siłownika	Czas pracy / ustawienia ustawień)	ı fabryczne (zakres
A01 10-0 V / 10-2 V Mechaniczne sterowanie ręczne dostępne -> TR1 (złącze 42) zarezerwowane dla siłownika stero- wanego napięciem (24 V AC). O2 Sterowanie siłow- nikiem A03 0-10 V / 2-10 V / A03 Siłownik otwarty - czas pracy150 s (5500 s) O2 Sterowanie siłow- nikiem A03 0-10 V / 2-10 V / A03 Siłownik otwarty - czas pracy150 s (5500 s) Czw. U Sterowanie siłowni- łownikiem A05 0-10 V / 2-10 V A05 Mechaniczne sterowanie ręczne dostępne -> TR3 (złącze 44) zarezerwowane dla siłownika stero- wanego napięciem (24 V AC). C.W. U Sterowanie siłowni- łownikiem A05 0-10 V / 2-10 V A05 Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) Czas zamknięcia siłownika15 s (10500 s) -> TR3 (złącze 45) zarezerwowane dla siłownika ster- rowanego napięciem (24 V AC). O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) A02 0-10 V / 2-10 V 10-2 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) -> TR4 (złącze 45) zarezerwowane dla siłownika ster- rowanego napięciem (24 V AC). C.W.U Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) A04 0-10 V / 2-10 V 10-2 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U Sterowanie si- townikiem 2 (napęd szeregowy) A06 0-10 V / 2-10 V 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- townikiem 2 (napęd sze	01 Sterowanie siłow-	AO1	0-10 V / 2-10 V /	Siłownik otwarty – czas j Czas zamkniecia siłowni	oracy 150 s (10500 s) ka 150 s (10500 s)
TR1, TR2 3-punkty (TR1, TR2)	ПКІЕП	AO1	└── 10-0 V / └── 10-2 V	Mochaniczno storowa	
02 Sterowanie siłow- nikiem AO3 0-10 V / 2-10 V / 10-0 V / 10-2 V Siłownik otwarty - czas pracy150 s (5500 s) 02 Mechaniczne sterowanie si- łownikiem AO3 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy150 s (5500 s) C.W. U Sterowanie si- łownikiem AO5 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) C.W. U Sterowanie si- łownikiem AO5 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) C.W. U Sterowanie si- łownikiem AO5 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) C.W. U Sterowanie siłowni- 		TR1, TR2	3-punkty (TR1, TR2)	-> TR1 (złącze 42) zarezel wanego napięciem (24 V	rwowane dla siłownika stero- AC).
AO3 10-0 V / 10-2 V Image: Transmitted and the procession of the procession o	02 Sterowanie siłow-	AO3	0-10 V / 2-10 V /	Siłownik otwarty – czas j Czas zamkniecia siłowni	oracy 150 s (5500 s) ka 150 s (5500 s)
TR3, TR4 3-punkty (TR3, TR4) -> TR3 (zq.cze 44) zarezerwowane dla siłownika sterowanego napięciem (24 V AC). C.W.U Sterowanie si- łownikiem AO5 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) AO5 10-0 V / 10-2 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) -> TR4 (zq.cze 45) zarezerwowane dla siłownika sterowanego napięciem (24 V AC). O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO2 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) Sterowanie si- owanego napięciem (24 V AC). AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie (01) Wjście Funkcja pompy podw. Tryb sterowania		AO3	└─ 10-0 V / └─ 10-2 V	Mechaniczne sterowa	nie reczne dostenne
C.W.U Sterowanie si- łownikiem AO5 0-10 V / 2-10 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) Czas zamknięcia siłownika15 s (10500 s) AO5 10-0 V / 10-2 V Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) TR3, TR4 3-punkty (TR3, TR4) Siłownik otwarty - czas pracy15 s (10500 s) O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO2 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ AO6 10-0 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Nazwa Wyjście Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! poz. ręczna P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Mutomatyczny Wył. Wył.		TR3, TR4	☐ 3-punkty (TR3, TR4)	-> TR3 (złącze 44) zarezel wanego napięciem (24 V	rwowane dla siłownika stero- AC).
AOS 10-0 V / 10-2 V -> TR4 (złącze 45) zarezerwowane dla siłownika sterowanego napięciem (24 V AC). O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO2 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy155 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ AO6 0-10 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie pompą (O1) R1	C.W.U Sterowanie si-	AO5	🗌 0-10 V / 🗌 2-10 V	Siłownik otwarty – czas j Czas zamkniecia siłowni	pracy 15 s (10500 s) $\frac{15 s (10 - 500 s)}{15 s (10 - 500 s)}$
TR3, TR4 3-punkty (TR3, TR4) rowanego napięciem (24 V AC). O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO2 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ AO6 10-0 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Nazwa Wyjście Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! poz. ręczna P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Nł. Mył. Wył.	łownikiem	AO5	└── 10-0 V / ── 10-2 V	-> TR4 (złącze 45) zareze	erwowane dla siłownika ste-
O1 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO2		TR3, TR4	☐ 3-punkty (TR3, TR4)	rowanego napięciem (24	4 V AC).
kiem 2 (napęd szeregowy) AO2 10-0 V / □ 10-2 V O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 □ 0-10 V / □ 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 □ 0-10 V / □ 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 □ 0-10 V / □ 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ AO6 □ 10-0 V / □ 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Muył. Wył. Wył. Wył.	01 Sterowanie siłowni-	AO2	🗌 0-10 V / 🗌 2-10 V	Siłownikiem czas pracy	150 s (10500 s)
O2 Sterowanie siłowni- kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy150 s (10500 s) C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) Sterowanie 2 (napęd szeregowy) AO6 10-0 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Mutomatyczny Wył.	kiem 2 (naped szeregowy)	AO2	🗌 10-0 V / 🗌 10-2 V		
kiem 2 (napęd szeregowy) AO4 10-0 V / 10-2 V C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 0-10 V / 2-10 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ AO6 10-0 V / 10-2 V Siłownikiem czas pracy15 s (5500 s) STEROWANIE POMPĄ Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Automatyczny Wył.	02 Sterowanie siłowni-	AO4	🗌 0-10 V / 🗌 2-10 V	Siłownikiem czas pracy	150 s (10500 s)
C.W.U. Sterowanie si- łownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6	kiem 2 (napęd szeregowy)	AO4	🗆 10-0 V / 🗌 10-2 V		
Fownikiem 2 (napęd szeregowy) AO6 10-0 V / □ 10-2 V STEROWANIE POMPĄ Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Wył.	C.W.U. Sterowanie si-	AO6	🗌 0-10 V / 🗌 2-10 V	Siłownikiem czas pracy	15 s (5500 s)
STEROWANIE POMPĄ Wyjście Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Reczny -> Wył. Wył.	łownikiem 2 (napęd szeregowy)	AO6	□ 10-0 V / □ 10-2 V		
Nazwa Wyjście Funkcja pompy podw. Tryb sterowania i poz. ręczna Uwaga! P2.1 Sterowanie pompą (O1) R1 Automatyczny Ręczny -> Wył. Wył. Wył. Wł.	STEROWANIE POMPĄ				
P2.1 Sterowanie R1 Automatyczny pompą (O1) Ręczny -> Wył. Wł.	Nazwa	Wyjście	Funkcja pompy podw	Tryb sterowania i ເ ່ poz. ręczna	Jwaga!
pompą (OT)	P2.1 Sterowanie	R1		Automatyczny	
Wł.	pompą (01)			□ Ręczny ->	
				Wł.	
P3.1 Sterowanie R2 Automatyczny	P3.1 Sterowanie	R2		Automatyczny	
pompą (O2)	pompą (O2)			Ręczny ->	
Wł.				Wł.	
P2.2 Sterowanie R3 Pompa przemienna Automatyczny Okres uruchomienia pom-	P2.2 Sterowanie	R3	Pompa przemienn	a Automatyczny C	Okres uruchomienia pom-
pompą (O1)	pompą (O1)		Pompa rezerwowa	□ Ręczny-> F	(1
₩ł.				Wł.	
P3.2 Sterowanie R4 Pompa przemienna Automatic Okres uruchomienia pomp_7	P3.2 Sterowanie	R4	Pompa przemienn	a Automatic C	Okres uruchomienia pomp_7
pompą (O2)	pompą (O2)		└── Pompa rezerwowa	□ Ręczny -> C	עווון כסכו) ג
□ vvył. □ wł.				Wł.	

Pompa rezerwowa / automatyczny: Pompa dodatkowa / automatyczny: Jeśli pompa 1 ulegnie awarii, sterownik automatycznie włączy pompę dodatkową (pompa 2) i wyda alarm dla pompy 1.

Częstotliwość użycia pompy dodatkowej: Sterownik napędza pompę główną (PX.1) raz w tygodniu, w poniedziałki w godz. 8:00-8:01 i pompę dodatkową (PX.2) 8:01-8:02.

Pompa przemienna / automatyczny: Pompy 1 i 2 są kontrolowane przez sterownik, aby działać w naprzemiennych okresach jako pompa główna. Wtedy druga pompa działa jako pompa dodatkowa. Jeśli pompa ulegnie awarii, sterownik automatycznie włączy pompę dodatkową i wyda alarm dla pompy głównej. Pompy są używane naprzemiennie, więc obie będą zużywać się w takim samym stopniu, co wydłuży ich ogólną żywotność.

Działanie pomp jest mierzone przez licznik czasu pracy. Pompy są naprzemienne tak, że w "Okres uruchomienia pomp" sterownik wykorzystuje pompę 1 przez połowę czasu, a pompę 2 przez połowę czasu. "Okres uruchomienia pomp" jest regulowany (domyślnie 7 dni, zakres ustawień 1 ... 365 dni).

Działanie z przerwami również dotyczy przypadku z pompą dodatkową. W działaniu z przerwami pompa wspomagająca jest zatrzymana, więc tylko jedna pompa działa w danym momencie.

Alarm sumaryczny				
Wyjścia	Nazwa	Wybór	Informacje o klasach alarmów	
R6 (83, 84)	Alarm sumaryczny	 1-kategoria 2-kategoria 1- lub 2-kategoria 	Klasa 1 dotyczy alarmów kategoryzowa- nych jako pilne. W tym przypadku należy reagować natychmiast. Alarmy te obej- mują alarmy dotyczące zamarzania, alar- my pompy lub usterki przetworników związanych z wodą zasilającą.	
			Klasa 2 obejmuje np. alarmy o usterkach przetworników temperatury w pomiesz- czeniu i temperatury na zewnątrz.	
KONTROLA	PRZEKAŹNIKA			
Wyjście	Tryb sterowania	Wartości nastaw (domyślne)	Pomiar kontrolujący przekaźnik/nazwa kontrolki	
R 5 (81, 82) R 6 (83, 84)	 Termostat ogrzewanie Termostat chłodzenie Termostat odmrażanie Termostat ogrz. i ster. czas. Termostat chłodz. i ster. czas. Termostat odmr. i ster. czas. Sterowanie czasowe Sterownie R5 (81, 82): Automatyczny/Ręczny Termostat ogrzewanie Termostat chłodzenie Termostat odmrażanie Termostat odmrażanie Termostat ogrz. i 	Termostat - ogrzewanie/chło- dzenie:Wartość nastawy(21.0°C)Histereza(1.0°C)Termostat - odmrażanie:Limit temperatury 1(5°C)Limit temperatury 2(-5.0°C)Przekaźnik jest włączonyHisterezaHistereza0.5°C 0.5°C5°C 5°CLimit temp. 2 Limit temp. 1Wartość nastawy(21.0°C)Histereza(1.0°C)	Temp. zewnętrzna Pomiar 10 Nazwa kontrolki (kontrola TR5) inna, podaj Program czasowy Czas Tryb P W ś C P S N ON 0 I I I I I I I I I I I I I I I I I I I	
	ster. czas. Termostat chłodz. i ster. czas. Termostat odmr. i ster. czas. Sterowanie czasowe Sterownie R6 (83, 84): Automatyczny/Ręczny	Termostat - odmrażanie Limit temperatury 1 (5°C) Limit temperatury 2(-5.0 °C)	Program czasowy Czas Tryb P Ś C P N ON ON	
Zmiana na	azwy			
Nazwa Ogóli Pr Al	n a kompensac stwierdź: Przytrzymaj OK nuluj: Przytrzymaj ESC	Przejdź do "Nazwa pomiaru" i we nazw. Przekręć pokrętło i z Przejdź do następnego ekranu Wróć do poprzedniego ekranu Zatwierdź nazwę wciskając Ok	wciśnij OK. Otworzy się okno dialogo- zatwierdź literę wciskając OK. u wciskając OK. u wciskając ESC. K przez dłuższą chwilę.	

10 Ustawienia serwisowe

Tryb serwisowy obejmuje wszystkie ustawienia kontrolera. Niektóre ustawienia można również znaleźć w menu "Ustawienie wartości" obiegów grzewczych (O1, O2, CWU).

USTAWIENIA DLA OBIEGU GRZEWCZEGO			
Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Układ sterowania	W użyciu	Nieużywany/ W użyciu	Obiegi sterowania są już w użyciu w kreatorze uruchomienia. Jeżeli chcesz wyłączyć sterowanie, wybierz " Nieużywany ".
Obieg grzewczy	O1 Ogrzewanie grzejnikowe O2 Ogrzewanie grzejnikowe	Ogrzewanie pod- łogowe/ Ogrzewanie grzejnikowe	Jeżeli jako tryb ogrzewania wybrano ogrzewanie grzejnikowe, regu- lator wykorzystuje opóźnienie pomiaru temperatury zewnętrznej do regulacji temperatury wody zasilającej (zob. Opóźnienie dla ogrzewania grzejnikowego). Jeżeli wybrano ogrzewanie podłogowe, regulator wy- korzystuje przewidywanie temperatury zewnętrznej do regulacji tem- peratury wody zasilającej (zob. Przewidywanie temperatury ogrzewania podłogowego)
Przesunięcie rów- noległe	0.0	-15 +15 °C	Jeżeli temperatura pokojowa utrzymuje się stale powyżej lub poniżej nastawy niezależnie od temperatury zewnętrznej, do nastawy temp. wody zasilającej można dodać stałą wartość kompensacji.
Tłumienie przesu- nięcia równ.	7.0	-20 +20 °C	Temperatura zewnętrzna ustawiana przez użytkownika, przy której rozpoczyna się tłumienie wpływu przesunięcia równoległego. Gdy
Temperatura tłumienia Temp. zewn. +20	Temp. wody zasilaj	ącej °C 80 60 40 20	temperatura zewnętrzna osiągnie +20°C, wpływ przesunięcia równole- głego ustaje całkowicie. Domyślne ustawienie fabryczne temperatury tłumienia to 7°C. Przy ustawieniu wartości wyższej niż 17°C tłumienie przesunięcia równoległego nie jest włączone (funkcja jest niedostępna w przypadku włączonego pomiaru temperatury pokojowej).
Min.limit	18.0 °C	0 99 °C	Dolny limit dla wody zasilającej. Dla wygody, w łazienkach stosuje się wyższą wartość dolnego limitu niż np. w pomieszczeniach z parkie- tem na podłodze. W ten sposób usuwa się również wilgoć z łazienek w lecie.
Max.limit	45 °C	0 99 °C	Górny limit dla wody zasilającej. Dzięki ustawieniu górnego limitu zapo- biega się nadmiernemu podgrzaniu wody w obiegu, gdyż zbyt gorąca woda mogłaby uszkodzić podłogę nad rurami grzewczymi.
Kalibracja siłownika	W użyciu	Nieużywany/ W użyciu	Kalibracja odbywa się przy każdym uruchomieniu sterownika oraz raz w tygodniu w poniedziałki o godzinie 9.00. Najpierw, regulator całko- wicie zamyka zawór, a następnie otwiera go do pozycji ustalonej przez regulator.
C.W.U. Układ stero- wania	W użyciu	Nieużywany/ W użyciu	Obiegi sterowania zostają już włączone w kreatorze uruchomienia. Je- żeli chcesz wyłączyć sterowanie, wybierz " Nieużywany".
C.W.U. Nastawa temp.	58.0 °C	20 90 °C	CWU Nastawa temperatury ciepłej wody użytkowej.
C.W.U. Program czasowy	Nieużywany/	Nieużywany/ W użyciu	Zwiększenie i zmniejszenie temperatury ciepłej wody użytkowej może regulować program czasowy CWU. Nastawę temperatury zmienia się albo poprzez harmonogram tygodniowy albo harmonogram wyjątków
C.W.U. Zmniejsze- nie temperatury	10.0 °C	0 30 °C	Wartość zmniejszenia w programach czasowych zmniejszenia/zwięk- szenia temperatury ciepłej wody użytkowej.
C.W.U. Zwiększenie temperatury	10.0 °C	0 30 °C	Wartość zwiększenia w programach czasowych zmniejszenia/zwięk- szenia temperatury ciepłej wody użytkowej.
C.W.U. Kalibracja siłownika	W użyciu	Nieużywany/ W użyciu	Kalibracja odbywa się przy każdym uruchomieniu sterownika oraz raz w tygodniu w poniedziałki o godzinie 9.00. Najpierw, regulator całko- wicie zamyka zawór, a następnie otwiera go do pozycji ustalonej przez regulator.
Spadki temperatur			
Spadek tempera- tury Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	3.0 1.5	0 40 °C	Spadek temperatury wody zasilającej, który można zainicjować za pomocą zaprogramowanego harmonogramu lub polecenia wysła- nego za pośrednictwem funkcji Dom/Poza domem lub wybierając stały spadek temperatury jako tryb pracy obiegu. Jeżeli w użyciu jest funkcja pomiaru temperatury pokojowej, spadek temperatury przekłada się bezpośrednio na spadek temperatury pokojowej.
Przegrzanie wody po spadku Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	4.0 1.5	0 25 °C	Wielkość, w stopniach, automatycznego wstępnego podgrzewania wody zasilającej po zakończonej fazie spadku temperatury (harmono- gram tygodniowy lub specjalny). Wstępne podgrzewanie pomaga w szybszym podniesieniu temperatury pokojowej do nominalnej tempe- ratury pokojowej po spadku temperatury.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Przegrzanie wody po spadku	W użyciu	Nieużywa- ny/ W użyciu	Temperaturę pokojową można podwyższyć do zwykłej temperatu- ry szybciej po spadku temperatury za pomocą funkcji podgrzewania. Przegrzanie wody po spadku Zwykła temperatura Okres spadku temperatury Temp. pokojowa. Czas
Wstępne zwięk- szenie czasu	1	0 10 h	Czas podgrzewania określa czas, w który rozpoczyna się podgrzewanie. Jeżeli podgrzewanie trwa jedną godzinę, podgrzewanie rozpocznie się na godzinę przed zakończeniem obniżania temperatury przez program cza- sowy (powrót do zwykłej temperatury).
Sterowanie Lo- kalne/Zdalne	Nieużywany	Nieużywany/ W użyci	Tryb Dom/Poza domem przechodzi między różnymi poziomami tempe- ratury. Jeżeli do regulatora podłączony jest przekaźnik pomiarowy do kompensacji ogólnej, nie można podłączyć przełącznika Dom/Poza do- mem, ale można korzystać z funkcji Dom/Poza domem poprzez SMS lub z menu regulatora "Wejścia i wyjścia".
Funkcja opóźnienia	a ogrz. grzejnikov	wego	
Opóźnienie wpływu spad-ku temp. zew.	2.0	0 15 h	Opóźnienie pomiaru temperatury zewnętrznej jest w użyciu, jeżeli w ustawieniach obiegu kontrolnego jako tryb ogrzewania wybrano ogrze- wanie grzejnikowe. Opóźnienie pomiaru temperatury zewnętrznej okre- śla się poprzez ustawienie "Opóźnienie wpływu spadku temp. zew.". Opóźnienie wpływu temperatury zewnętrznej wykorzystuje się do regula- cji temperatury wody zasilającej. Typowe opóźnienie wpływu tempera- tury zewnętrznej dla ogrzewania grzejnikowego wynosi 2 godziny. Jeżeli temperatura pokojowa wzrośnie nadmiernie, po spadku temperatury na- leży zwiększyć "Opóźnienie wpływu spadku temp. zew.". W przeciwnym wypadku, zmniejszyć czas opóźnienia.
Opóźnienie wpły- wu wz-rostu temp. zew.	2.0	0 15 h	W przypadku ogrzewania grzejnikowego opóźnienie wynosi zazwyczaj 2 godziny. Jeżeli temperatura pokojowa spadnie zbyt mocno, a temperatu- ry zewnętrzne spadną poniżej zera, należy zwiększyć nastawę "Opóźnie- nie wpływu wzrostu temp. zew."
Prognozowanie ogi	rzewania podłog	owego	
Przewidywanie spadku temp.	2.0	0 15 h	Przewidywanie temperatury ogrzewania podłogowego jest w użyciu, jeśli w ustawieniach obiegu kontrolnego jako tryb ogrzewania wybrano ogrzewanie podłogowe. W przypadku ogrzewania podłogowego opóź- nienie zazwyczaj wynosi 2 godziny. Jeżeli temperatura pokojowa spadnie zbyt mocno, gdy ujemne temperatury dalej spadają, należy zwiększyć wartość funkcji przewidywania temperatur. W przeciwnym razie, zmniej- szyć wartość funkcji przewidywania temperatur.
Przewidywanie wzrostu temp.	2.0	0 15 h	Przewidywanie temperatury ogrzewania podłogowego stosuje się do stabilizacji temperatury pokojowej w przypadku zmian temperatury ze- wnętrznej. W przypadku ogrzewania podłogowego, betonowa posadzka spowalnia przekazywanie ciepła z podłogi do pomieszczenia. W przypad- ku nadmiernego wzrostu temperatury pokojowej, gdy temperatura zimą wzrasta, zwiększyć przewidywanie temperatur.
Fryb letni			
Pompa obiegowa	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Jeżeli regulator podłączony jest do pompy, pompę można wyłączyć, gdy aktywna jest funkcja Lato.
Próg temp.ze- wnętrznej trybu letniego	19.0	10 35 °C	Limit temperatury zewnętrznej w trybie letnim. Jeżeli zmierzona lub przewidywana temperatura zewnętrzna przekracza limit temperatury ze- wnętrznej w trybie letnim, zawór odcinający zostanie zamknięty, a pom- pa cyrkulacji wody zatrzyma się w wybranym momencie. (jeżeli wybrano funkcję "Wył. zaworu miesz. latem" na "W użyciu").
Czułość funkcji	6.0	-1020	Funkcja Lato jest wyłączana niezwłocznie po spadku temperatury ze- wnętrznej w czasie rzeczywistym do "Limitu wyłączającego funkcję Lato". Funkcja Lato wyłączana jest również, jeżeli temperatura pokojowa spad- nie przynajmniej 0,5°C poniżej nastawy temperatury lub w przypadku restartu regulatora.
Max. opóźnienie wył. funkcji lato Wsp. opóźnienia wył. fun. lato	10 1.5	020h 0.53.0	Opóźnienie wyłączenie funkcji Lato określa czas włączenia ogrzewania. W ten sposób można uniknąć niepotrzebnego grzania w sezonie letnim w przypadku chwilowego spadku temperatury zewnętrznej. Opóźnienie wyłączenia oblicza się następująco: [Czas trwania funkcji Lato] x [współ- czynnik opóźnienia wyłączenia funkcji Lato] (ograniczony do ustawionej max. wartości opóźnienia). Opóźnienie wyłączenia jest kasawocne, jeżeli włączony jest czujnik temperatury pokojowej, a temperatura w pomiesz- czeniu spadnie o więcej niż 0,5 °C poniżej zadanej wartości lub w razie przerwy w zasilaniu.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Prognozowanie temp. zew.	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	A203 uses temperature forecasts from bus for continousing.
Wył. zaworu miesz. latem	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Wartość nastawy określa czy zawór odcinający zostanie zamknięty czy nie, gdy w użyciu jest funkcja Lato.
Płukanie zaw. miesz. latem	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Operację płukania przeprowadza się w związku z kontrolą położenia zawo- ru, gdy regulator jest w trybie letnim. W trakcie operacji płukania regulator otwiera zawór do 20%, a następnie zamyka go. Jeżeli regulator wyłączył pom- pę, regulator używa pompy w trakcie płukania zaworu.
Proces jesiennego osuszania	a		
Proces jesiennego osusza- nia		On/Off	Wyświetlacz pokazuje, czy suszenie jesienne jest włączone. Dane mają cha- rakter informacyjny.
Osuszanie jesienne	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	W trybie jesiennego osuszania temperatura wody zasilającej jest automatycz- nie zwiększana na 20 dni. Funkcja jest włączana automatycznie, gdy średnia
°C dni o umiarkowanej tem	pe <mark>raturze</mark>		następnie spada poniżej +7°C. Funkcja pozostaje włączona przez kolejne
7°C			20 dni, jeżeli temperatura zewnętrzna jest niższa niż 7°C (10-godzinna stała czasowa do pomiarów)
Limit temperatury aktywujący jesienne osuszanie			2as/ 24
przynajmniej 20 dni z rzędu o tem-	Funkcja jes	iennego osuszania 90	odziny
	Jest aktywi		
Wpływ na temp. wody zas. Wpływ na temp. wew.	4.0 1.0	0 25 °C 0.0 1.5 °C	raturę wody zasilającej. Jeżeli w użyciu jest funkcja regulacji temperatury po- kojowej, użytkownik określa o ile wzrośnie temperatura pokojowa.
Kompensacja temperatury	wewnętrznej		
Kompensacja temp. wew.	W użyciu	W użyciu/ Nieużywany	Za pomocą funkcji kompensacji temperatury pokojowej można określić czy temperatura pokojowa ma wpływ na regulację temperatury wody zasilającej. Je- żeli zmierzona temperatura pokojowa różni się od nastawy, funkcja kompensa- cji temperatury pokojowej koryguje temperaturę wody zasilającej. Kompensacja pokojowa nie zostanie wykonana, jeśli pomiar temperatury pokojowej będzie alarmujący (pomiar jest mniejszy niż 1,0°C z opóźnieniem alarmu 10 min).
Ustawienie temperatury w pomieszczeniu	21.5	5 50 °C	Podstawowe wprowadzone przez użytkownika ustawienie temperatury pokojo- wej dla regulatora. Ta wartość nie jest widoczna, chyba że używana jest funkcja kompensacji temperatury pokojowej. Funkcję kompensacji temperatury poko- jowej można włączyć w menu "Ustawienia temperatury pokojowej".
Opóźnienie pomiaru temp. wew.	2.0	02 h	Opóźnienie pomiaru temperatury pokojowej (stała czasowa). Różne budynki re- agują na zmiany temperatur w różnym tempie. Taka nastawa może ograniczyć wpływ budynku na regulację temperatury pokojowej.
Współczynnik komp. temp. wew. Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	4.0 1.5	07	Współczynnik stosowania różnicy między pomiarem temperatury pokojowej a nastawioną temperaturą pokojową do nastawy temperatury wody zasilającej. Na przykład, jeżeli temperatura pokojowa w grzejnikach jest o jeden stopień niższa niż nastawa tej temperatury, temperatura wody zasilającej wzrasta o cztery stopnie.
Max. wpływ komp. na zasilanie Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	16.0 5.0	025 °C	Kontrola max. wpływu na wodę zasilającą.
Kompensacja temp. wew. (regulacja l) Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	1.0 2.5	0.5 7 h	Korekta czasu poprawia kompensację temperatury pokojowej (regulacja I). W budynkach wielkopowierzchniowych lub w domach, w których ogrzewanie pod- łogowe zainstalowano na posadzce betonowej, stosuje się dłuższe czasy korek- ty kompensacji temperatury pokojowej.
Max. wpływ reg. na wodę zasilającą Ogrzewanie grzejnikowe Ogrzewanie podłogowe	3.0 2.0	0 15 °C	Korekta czasu kompensacji temperatury pokojowej może zmienić temperaturę wody zasilającej maksymalnie do wartości tej nastawy. W przypadku ciągłych wahań temperatury pokojowej należy sprawdzić czy problem zostanie rozwią- zany poprzez obniżenie nastawy.
Pompy			
Funkcja pompy podw.	Pompa rezerwowa	Pompa prze- mienna/ Pompa re- zerwowa	Druga pompa może działać albo jako pompa przemienna lub pompa re- zerwowa. Jeżeli wybierzesz naprzemienną pracę pompy, pompa pracuje jako pompa główna oraz jako pompa rezerwowa. Pompa rezerwowa włą- cza się, gdy pompa główna przestaje działać.
Okres czasu pracy pompy	7 d	1365 dni	W przypadku naprzemiennej pracy pomp, regulator steruje pompami 1 i 2, tak aby każda z nich na zmianę pracowała jako pompa główna i jako pompa rezerwowa. Praca naprzemienna zapewnia jednakowe zużycie pomp i wydłuża czas ich użytkowania. Pracę pomp mierzy licznik czasu pracy urządzenia.
Px.x Czas pracy pompy			Informacje, jakie można odczytać z licznika czasu pracy urządzenia.
Px.x Zresetuj licznik czasu pracy pompy	Nie	Nie/Tak	Przy wymianie starej pompy na nową dobrze jest zresetować licznik cza- su pracy urządzenia.
Sterowanie pompą	Automatyczny	Automatycz- ny/ Ręczny	Status sterowania pompą: wł./wył. (on / off). W razie potrzeby, można przejść na sterowanie ręczne pompą i wybrać czy pompa ma być włączo- na czy wyłączona. Jeżeli sterowanie ustawione jest na tryb ręczny na po- czątku wiersza pojawi się ikonka dłoni.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie
Kompensacja temperatury po	owrotu wody	,	
Kompensacja temp. powrotu	2.0	0 7.0	Jeżeli temperatura wody powrotnej spadnie poniżej warto- ści ustawionej jako temperatura zagrażająca zamarznięciem wody powrotnej, temperatura wody zasilającej jest podnoszo- na o iloczyn deficytu i współczynnika kompensacji.
SC Kompensacja temp. powr	otu wody		
O1 (O2) SC Komp. temp. wody pow.	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Funkcja obniżająca wartość nastawy wody zasilającej obieg grzewczy w przypadku, gdy temperatura wody powracającej z wymiennika ciepła przekroczy wartość krzywej kompensacji proporcjonalnej do temperatury zewnętrznej.
O1 (O2) SC Komp. krzywej			Aktywna krzywa 5-punktowa z możliwością edycji.
temp. wody pow.			$\bigcirc O1$ SC komp. krzywej temp. wody povy. 60 $-20 = 65 \circ C$ $-10 = 59 \circ C$ $0 = 47 \circ C$ $+10 = 42 \circ C$ $+20 = 42 \circ C$ 20 Min.limit: 42 Max.limit: 65 $+20 \circ c$
Min. limit	42	20 60 °C	Gdy temperatura wody powrotnej SC jest niższa niż min. limit, wpływ kompensacji wody powrotnej SC wynosi zero.
Max.limit	65	50 70 °C	Gdy temperatura wody powrotnej SC jest wyższa niż max. limit, zawsze istnieje wpływ kompensacji wody powrotnej SC.
O1 (O2) SC Nastawa proporcjonalna P	200	2 500 °C	Obszar P komp. temp. wody powrotnej SC w ster. Pl.
O1 (O2) SC Nastawa całkująca l	180	0 300 s	Czas I komp. temp. wody powrotnej SC w ster. Pl.
O1 (O2) SC Max. komp. temp. wody pow.	20	0 50 °C	Maksymalna wartość wpływu kompensacji temperatury wody powrotnej SC na nastawę temperatury wody zasilającej.
Pomiary magistrali danych			
Temp. zewnętrzna z magistrali	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Pomiar temperatury zewnętrznej można odczytać albo z ma- gistrali albo za pośrednictwem M1.
O1 Temp. wew. z magistrali	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Pomiar temperatury pokojowej dla obiegu O1 można odczytać albo z magistrali albo za pośrednictwem M4.
O2 Temp. wew. z magistrali	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Pomiar temperatury pokojowej dla obiegu O2 można odczytać albo z magistrali albo za pośrednictwem M7.
Ogólna kompensacja			
Ogólna kompensacja	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Ogólna kompensacja może spowodować wzrost lub spadek temperatury wody zasilającej. Przekaźnik pomiarowy pozwa- la na wykorzystanie, na przykład, pomiaru energii wiatru lub energii słonecznej lub pomiaru ciśnienia różnicowego w sieci grzewczej.
Przesunięcie równoległe	0	0100 %	Ustawienie wartości granicznych dla obszaru kompensacji.
Kompensacja temp. wew.	100	0100 %	Ustawienie wartości komunikatu pomiaru przekaźnika, przy której rozpoczyna się kompensacja oraz wartości, przy której osiąga poziom maksymalny. Kompensacja między wartościa- mi granicznymi jest liniowa. (Wprowadzenie przekaźnika i ustawienie wartości dla obszaru pomiarowego odbywa się w trakcie wprowadzania pomiaru.)
Wpływ min. kompensacji	0	-20 20 °C	Minimalny poziom kompensacji określa o ile zmienia się tem- peratura wody zasilającej po rozpoczęciu kompensacji tempe- ratury wody zasilającej.
Wpływ max. kompensacji	0	-20 20 °C	Maksymalny poziom kompensacji to maksymalna wielkość,
Przykład kompensacji ogóln czony z kanałem pomiarowy powinna rozpocząć się, gdy kaźnika wynosi 30%, a swoje sygnał wynosi 70%. Kompen nieść temperaturę wody zas Kompensacja o pomiarowy osi 25 50 75 100 Kompensacja rozpoczyna się, g	ej. Czujnik wiat m. Kompensac sygnał pomiarc maksimum os ilającej nie wię siąga maksimum ągnie 70% rodniesienie tem vody zasilającej Sygnał pomiarc dy sygnał pomiarc	ru jest połą- ja wiatrowa wy z prze- iągnąć, gdy może pod- cej niż o 4°C. , gdy sygnał peratury wy %	o jaką kompensacja może podnieść lub obniżyć temperaturę wody zasilającej. Jeżeli przekaźnik pomiarowy wykorzystuje pomiar wiatru, wartość zadana jest dodatnia, tj. temperatura wody zasilającej wzrasta w przypadku wiatru. Jeżeli przekaźnik pomiarowy wykorzystuje pomiar energii słonecznej, wartość zadana jest ujemna, tj. temperatura wody zasilającej obniża się w przypadku promieniowania słonecznego.
Filtr kompensujący	5	0300 s	Filtrowanie sygnału pomiarowego. Filtrowanie tłumi wpływ szybkich zmian.

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie		
Kompensacja magistrali					
Kompensacja magistrali	Nieużywany	W użyciu/ Nieużywany	Potrzebę kompensacji może określić urządzenie zewnętrzne, które przekazuje regulatorowi A203 informacje o potrzebie wyjątkowego ustawienia temperatury wody zasilającej za pośrednictwem kanału komunikacji (np. Ounet S-compensation).		
Max.wzrost temp.wody za- silającej	8.0	0 30.0 °C	Kompensacja za pośrednictwem kanału nie może podwyższać tem- peratury wody zasilającej powyżej zadanej wartości.		
Max. spadek temp. wody zas.	-8.0	-30.0 0 °C	Kompensacja za pośrednictwem kanału nie może obniżać tempera- tury wody zasilającej poniżej zadanej wartości.		
Ustawienie alarmu					
Alarmy	Wł.	Wył.Wł.	Możliwe jest wyłączenie wszystkich alarmów A203. Można to zrobić np. w przypadkach, gdy pomiary są konfigurowane przed podłącze- niem jakichkolwiek czujników do sterownika.Gdy alarmy są wyłączo- ne, symbol % pojawi się w menu głównym.		
O1 (O2) USTAWIENIA PROGÓW	ALARMOWY	CH:			
Odchyłka alarmu wody zasi- lającej	10.0	150 °C	Wielkość różnicy między zmierzoną temperaturą wody zasilającej a temperaturą wody zasilającej nastawioną przez regulator, któ- ra uruchamia alarm, gdy odchylenie trwa przez okres opóźnienia powrotu. Alarm o odchyleniu nie uruchomi się, jeżeli ogrzewanie zostało wyłączone na lato, gdy regulator nie działa w trybie auto- matycznym lub gdy temperatura zewnętrzna przekracza 10°C a temperatura wody zasilającej jest niższa niż 35°C. Alarm umożliwia 5-sekundowe opóźnienie.		
Opóźnienie alarmu	60	1120 min	Alarm uruchamia się, jeżeli odchylenie trwa przez określony czas.		
Alarm poziomu wody zasila- jącej	80.0	40100 °C	Alarm limitu górnego wody zasilającej.		
Górny próg opóźnienia alarmu	5	0120 min	Alarm o odchyleniach pojawia się, gdy wartość określona jako górny limit dla wody zasilającej zostanie przekroczona więcej niż o okre- ślony czas opóźnienia.		
Nastawa temp. antyzamroże- niowej	8.0	525 °C	Alarm o ryzyku zamarznięcia wody powrotnej włącza się, gdy tempe- ratura wody powrotnej utrzymuje się poniżej temperatury grożącej		
Powrót wody – opóźnienie alarmu	5	1120 min	zamarznięciem dłużej niż przez dozwolony czas opoznienia. Opoż- nienie wyjścia dla alarmu o ryzyku zamarznięcia wynosi 5 sekund.		
C.W.U. KONTROLA: USTAWIEN	IA ALARMU:				
C.W.U. Dolny próg alarmu	40.0	2070 °C	Regulator włącza alarm, gdy temperatura ciepłej wody użytkowej		
C.W.U. Górny próg alarmu	68	65120 °C	poniżej dolnej granicy temperatury, a nadmierny wzrost/spadek		
C.W.U. Opóźnienie alarmu	10	0 30 min	temperatury utrzymuje się przez czas opóźnienia alarmu o przegrza- niu/ zbyt niskiej temperaturze. Opóźnienie uruchomienia alarmów wynosi 5 minut. Jeżeli w użyciu jest funkcja podwyższania lub obniża- nia temperatury CWU, limity alarmów zmieniają się tak, że w trybie podwyższania/obniżania temperatury limit alarmu jest zawsze o 5 stopni wyższy/niższy niż aktualna nastawa temperatury CWU.		
POMIAR CIŚNIENIA					
Ciśnienie 1(2) min limit	0.5	020 bar	Alarm dolnej granicy jest uruchamiany, gdy pomiar ciśnienia spad- nie poniżej dolnego limitu zadanej wartości ciśnienia. Alarm jest dezaktywowany, gdy ciśnienie przekracza limit o 0,1 bar.		
Ciśnienie 1(2) max limit	15	0 20 bar	Regulator alarmuje o przekroczeniu górnej granicy, gdy zmierzone ciśnienie jest wyższe niż górny limit zadanej wartości ciśnienia. Alarm jest dezaktywowany, gdy ciśnienie jest o 0,1 bar niższe niż limit.		
M 10 (MI11) Opóźnienie wejśc	ia alarmoweg	0			
M10 (11) Opóźnienie alarmu	60	0300 s	Alarm jest uruchamiany, gdy zmierzona temperatura jest niższa niż określony dolny limit lub wyższa niż górny limit przez czas dłuższy		
M10 (11) Dolny próg alarmu	-51	-51131 °C	niz opoznienie wejscia. Alarm o osiągnięciu dolnej granicy włącza się, gdy temperatura spa- da poniżej określonego dolnego limitu. Alarm jest dezaktywowany, gdy temperatura jest wyższa o 1,0 °C od dolnego limitu.		
M10 (11) Górny próg alarmu	131	-51131 °C	Alarm o osiągnięciu górnej granicy włącza się, gdy temperatura wzrasta powyżej określonego górnego limitu. Alarm jest dezaktywo- wany, gdy temperatura jest niższa o 1,0°C od górnego limitu.		
Alarm kontaktowy dla dowoln	ych pomiaróv	v M10 i M11			
M10 (11) Opóźnienie alarmu	30	0300 s	Alarm kontaktowy jest uruchamiany po upływie czasu opóźnienia wejścia po aktywacji alarmu.		

Ustawienie	Ustawienie fabryczne	Zakres	Objaśnienie	
Dostrajanie wartości				
O1 i O2 Dostrajanie wartości:				
Nastawa P	200	2600 °C	Zmiana temperatury wody zasilającej, przy której siłow- nik uruchamia zawór w 100%. Np. jeżeli temperatura wody zasilającej zmieni się o 10 °C a obszar P ma war- tość 200 °C, pozycja siłownika zmienia się o 5 % (10/200 x 100 % = 5 %).	
Nastawa I	50	5 300 s	Odchylenie temperatury wody zasilającej od zadanej wartości jest korygowane przez ilość P w czasie I. Na przykład, jeżeli odchylenie wynosi 10°C, zakres P wyno- si 200°C a czas I wynosi 50 sekund, siłownik będzie pra- cował na 5 % przez 50 sekund.	
Nastawa D	0.0	0 10 s	Reakcja na regulację jest szybsza w razie zmiany tem- peratury. Uwaga na ciągłe wahania!	
Max. szybkość zmian	4.0	0.5 5°C/ min	Maksymalna prędkość, z jaką można podnieść tempe- raturę wody zasilającej przy przechodzeniu z obniżania temperatury na temperaturę znamionową. Jeżeli grzej- niki stukają, zwolnić tempo zmiany (zmniejszyć nasta- wę).	
Siłownik otwarty – czas pracy	150	10 500 s	Czas pracy wskazuje ile sekund upływa zanim siłownik przesunie zawór z pozycji zamkniętej do pozycji otwartej.	
Siłownik zamkniety – czas pracy	150	10 500 s	Czas pracy wskazuje ile sekund upływa zanim siłownik przesunie zawór z pozycji otwartej do pozycji zamkniętej.	
C.W.U. Dostrajanie wartości				
C.W.U. Nastawa P	70	2 500 °C	Zmiana temperatury wody zasilającej, przy której siłow- nik uruchamia zawór w 100%.	
C.W.U. Nastawa I	14	5 300 s	Odchylenie temperatury wody zasilającej od zadanej wartości jest korygowane przez ilość P w czasie I.	
C.W.U. Nastawa D	0.0	0 10.0 s	Reakcja na regulację jest szybsza w razie zmiany tem- peratury. Uwaga na ciągłe wahania!	
C.W.U. Prognozowanie	120	1250 °C	Wykorzystuje informacje o pomiarach z czujników do przyspieszenia regulacji w przypadku zmiany zużycia CWU. Zwiększ wartość prognozowania, aby ograniczyć reakcje na zmiany zużycja.	
C.W.U. Szybkie uruchomienie	60	0 100 %	Funkcjonuje podczas zmian zużycia. Zmniejsz tę war- tość, aby ograniczyć reakcję na szybkie zmiany tempe- ratury.	
C.W.U. Siłownik otwarty – czas pracy	15	5 500 s	Czas pracy wskazuje ile sekund upływa zanim siłownik przesunie zawór z pozycji zamkniętej do pozycji otwartej.	
C.W.U. Siłownik zamkniety – czas pracy	15	5 500 s	Czas pracy wskazuje ile sekund upływa zanim siłownik przesunie zawór z pozycji otwartej do pozycji zamkniętej.	
P ograniczenie hamowania	5.0	0 50 °C	Jeśli zmierzona temperatura różni się od ustawienia opcji "P ograniczenie hamowania" i temperatura zmie- ni się w kierunku ustawionej wartości, sterowanie P zostanie zablokowane, aż zmierzona temperatura osią- gnie wartość "P ograniczenie hamowania ".	

11 Przywracanie ustawień fabrycznych i aktualizacje

Przywróć ustawienia fabryczne				
Serwis Przywróć ustawienia fabryczne	Po zresetowaniu układu do ustawień fabrycznych regulator powróci do trybu kontrolowanego rozruchu.			
Aktyw. kreatora uruch. > Przywracanie z kopii zapasowej > Utwórz kopię zapasową >	Jeśli chcesz później przywrócić bieżące ustawienia, wykonaj kopię zapa- sową przed przywróceniem ustawień fabrycznych.			
Utwórz kopię zapasową				
	Utwórz kopię zapasową po skonfigurowaniu A203 i skonfigurowaniu ustawień specyficznych dla urządzenia. W razie potrzeby w urządzeniu można również przywrócić ustawienia fabryczne			
	Wszystkie parametry zapisane w pamięci nieulotnej zostaną uwzględ- nione w kopii zapasowej. Takimi parametrami są m.in. wszystkie war- tości ustawień i programy czasowe. Kopia zapasowa jest zapisywana w wewnętrznej pamięci sterownika.			
Przywracanie z kopii zapasowej				
	Aby przywrócić własną kopię zapasową, wybierz "Przywracanie z kopii zapasowej ".			
	Kontroler automatycznie tworzy kopię zapasową co godzinę w we- wnętrznej pamięci kontrolera. Podczas aktualizacji oprogramowania kontroler przywraca utworzoną przez siebie kopię zapasową. Za pomo- cą żądania "Przywróć kopię zapasową" nie można przywrócić automa- tycznie utworzonej kopii zapasowej kontrolera.			
Aktywacja kreatora uruchamiania				
Uruchomienie kreatora Wybór języka Polski > Przywracanie z kopii zapasowej Połączenia i konfiguracja > Zastosuj wybrane opcje, naciśnij OK >	Nowe urządzenie, które nie zostało jeszcze uruchomione, włącza się w trybie uruchomienia. Wejścia i wyjścia aktywowane są w konfiguracji. Po dokonaniu wyborów dla wejść i wyjść, wyjdź z menu wciskając ESC. Przejdź do menu "Take selections into use" (""Użyj wybranych opcji"). Urządzenie uruchomi się i zostanie zastosowana wybrana konfiguracja.			

11.1 Zaktualizuj oprogramowanie

Ustawienia kontrolera są zapisywane, a te zwracane automatycznie po aktualizacji oprogramowania. Kontroler automatycznie tworzy kopię zapasową co godzinę i automatycznie przywraca kopię zapasową do kontrolera po aktualizacji oprogramowania.

Jeśli chcesz, możesz również wykonać kopię zapasową przed aktualizacją oprogramowania i przywrócić kopię zapasową po aktualizacji oprogramowania.

- 1. Uzyskaj dostęp do interfejsu WWW urządzenia z przeglądarki (lub za pomocą narzędzia Ouflex BA Tool) (więcej informacji na temat logowania znajduje się na stronie 49).
- 2. Przejdź do zakładki "**Device management**" (Zarządzanie urządzeniami).
- 3. W sekcji Aktualizacja oprogramowania kliknij **"SELECT FILE**" (WYBIERZ PLIK).
- 4. Wybierz plik **zip** A203 x.x.x i naciśnij **"Open**" (Otwórz). W interfejsie pojawi się nazwa pliku, a także przycisk "Update" (Aktualizuj).
- 5. Wybierz "Update" (Aktualizuj). Aktualizacja może potrwać 5-10 minut
- Po zakończeniu aktualizacji pojawi się komunikat: "File upload succeed. Please wait until the update takes effect! " (Przesyłanie pliku powiodło się. Poczekaj, aż aktualizacja zacznie obowiązywać!). Naciśnij przycisk "Continue" (Kontynuuj).
- "Update succeed !" (Aktualizacja powiodła się!) Wiadomość. Naciśnij przycisk "Main page" (Strona główna), aby uzyskać dostęp do strony głównej.

12 Opcje sterowania zdalnego



Podłączając modem do regulatora A203 można komunikować się z regulatorem za pośrednictwem wiadomości tekstowych i przekazywać informacje o alarmach na swoją komórkę za pośrednictwem SMS.



Serwer WWW zdalne sterowanie i monitoring (opcja).



Centrum sterowania online do profesjonalnego sterowania i monitoringu (opcja).

12.1 Komunikacja przez telefon komórkowy

SŁOWA KLUCZOWE

Słowa k

Słowa kl

Lokalne Zdalne

Wejścia Wyjścia

O1 Info

O2 Info

O1 Ustawienie wartości

O2 Ustawienie wartości

O1 Tryb sterowania O2 Tryb sterowania

O1 Krzywa grzewcza

O2 Krzywa grzewcza

C.W.U. Wartość zadana

C.W.U. Info

Aktywne alarmy

Historia alarmów

?

Słowa kluczowe Dom/ Tryb zdalny/ Wejścia/ Wyjścia / 01 Woda na zasilaniu – infor- macje/ 01 Ustawienie wartości 01 Tryb sterowania	Jeżeli do urządzenia A203 podłączony jest modem GSM, z regulatorem moż- na komunikować się za pomocą poleceń wysyłanym SMSem. Wyślij następującą wiadomość tekstową do regulatora: SŁOWA KLUCZOWE. Możesz przesłać do regulatora znak zapytania w wiadomości tekstowej, aby uzy- skać listę słów kluczowych. Jeżeli regulator ma przypisany identyfikator, ID urzą- dzenia zawsze należy wpisać przed słowem kluczowym (przykład: Ou01 SŁOWA KLUCZOWE lub Ou01 ?). W ID urządzenia rozróżnia się między wielkimi a małymi literami!
O1 Krzywa grzewcza Aktywne alarmy Historia alarmów Rodzaj informacji	Regulator wysyła listę słów kluczowych jako wiadomość tekstową z informacjami o funkcjonowaniu regulatora. Słowa kluczowe są rozdzielane znakiem /. Słowo kluczowe można zapisać wielkimi albo małymi literami. Wpisz tylko jedno słowo kluczowe/wiadomość. Zapisz słowa kluczowe w pamięci swojego telefonu
luczowe	Opis
	Wiadomości zwrotne pokazują wszystkie słowa kluczowe w języku wybranym dla regulatora.
uczowe	Jeżeli językiem ustawionym dla regulatora jest angielski, regulator wysyła listę słów kluczowych.
	C203 przechodzi w tryb "Lokalne".
	C203 przechodzi w "Zdalne".

Wiadomość zwrotna zawiera informacje o pomiarach lub danych wejściowych. Stan sterowania jest przedstawiany w wiadomości z odpowiedzią.

Wiadomość zwrotna pokazuje obliczoną wartość zadaną temperatury wody zasilającej oraz wpływające na nią czynniki. Dane mają charakter orientacyjny.

Wiadomość zwrotna zawiera najważniejsze nastawy. Nastawy można zmienić modyfikując wiadomość tekstową i przesyłając ją z powrotem do C203. Regulator potwierdza zmianę nastawy wysyłając informację zwrotną z nowymi ustawieniami.

W wiadomości zwrotnej obok aktualnego trybu sterowania znajduje się gwiazdka. Tryb dla obiegu można zmienić umieszczając gwiazdkę przy innym trybie i wysyłając wiadomość o zmianie do regulatora.

Jeżeli w użyciu jest krzywa 3-punktowa, można zmienić temperaturę wody zasilającej dla temperatur zewnętrznych -20, 0 i +20°C, a także minimalne i maksymalne nastawy temperatury wody zasilającej. W przypadku krzywej 5-punktowej można ustawić temperaturę wody zasilającej dla 5 temperatur zewnętrznych. Dwie temperatury zewnętrzne to wartości stałe (-20 i +20°C). W tym przedziale można zmienić trzy nastawy temperatury zewnętrznej. Można również zmienić temperaturę minimalną i maksymalną wody zasilającej.

Wiadomość zwrotna pokazuje nastawę temperatury ciepłej wody użytkowej oraz tryb jej regulacji. Można również zmienić ustawienie i tryb sterowania.

Informacje dotyczące pomiarów są przedstawiane w wiadomości z odpowiedzią. Możesz też zmienić wartość nastawy ciepłej wody użytkowej.

Wiadomość zwrotna pokaże wszystkie aktywne alarmy.

Wiadomość zwrotna będzie zawierać informacje o ostatnich alarmach.

Rodzaj informacji Wiadomość zwrotna będzie zawierać informacje o urządzeniu i oprogramowaniu.

12.2 WEB interfejs użytkownika

A203 posiada wbudowany serwer sieciowy. Dostęp do niego można uzyskać za pomocą przeglądarki. Ponieważ wszystkie funkcje były sprawdzane za pomocą przeglądarki Google Chrome, zalecamy użycie Chrome również w tym przypadku. Z przeglądarki można skorzystać na komputerze, smartfonie, tablecie lub za pomocą ekranu dotykowego z przeglądarką zakupionego od Ouman.

Sprawdź nazwę hosta urządzenia Ouflex na etykiecie (obok portu Ethernet urządzenia) lub w ustawieniach sieciowych urządzenia. Używając nazwy hosta do ustanowienia połączenia z urządzeniem należy pamiętać, że jeżeli chcesz nawiązać połączenie zdalnie przez Internet, na końcu nazwy musi znajdować się ouman.net. W przypadku ustanawiania połączenia przez sieć LAN z urządzenia z systemem operacyjnym Apple, Microsoft lub Linux, na końcu nazwy hosta powinno być ouman.local. System operacyjny Android nie rozpoznaje adresów z końcówką "local". Dlatego podczas logowania z urządzeń Android do sieci LAN trzeba użyć adresu IP.

Wpisz identyfikator użytkownika i hasło. Urządzenie ma trzy poziomy identyfikacji użytkowników: "Serwis", "Użytkownik" lub "Przeglądający". Użytkownicy na poziomie "Serwis" mają najszersze uprawnienia. Ta sekcja przedstawia uprawnienia użytkownika na poziomie "Serwis". Użytkownicy na poziomie "Użytkownik" mogą edytować ustawienia i programy czasowe. Użytkownicy na poziomie "Przeglądający" są tylko uprawnieni do wglądu i można dla nich zmienić hasło dla konkretnego ID użytkownika. Hasło do konkretnego urządzenia znajduje się na etykiecie urządzenia A203. Dla wszystkich ID użytkownika domyślnie ustawione jest takie samo hasło. Zmień hasło!

Po zalogowaniu się lokalnie do urządzenia, na swoim komputerze należy zainstalować narzędzie Discovery lub Ouflex BA.

Dostęp do różnych funkcji	serwis	użytkownik	przeglądający
Zmiana hasła: Które hasło użytkownika można zmie- nić?	serwis, użytkownik i przeglądający	użytkownik	przeglądający
Odczyt wykresów i trendów	X	Х	X
Podgląd i zatwierdzanie alarmów	Х	Х	Х
Zmiana ustawień i programów czasowych	Х	Х	
Edycja wykresów	Х		
Tworzenie grup trendów i edycja trendów	X		
Zmiana trybu sterowania: automatyczne - ręczne	Х		
Ustawienia systemowe	Х		
Zarządzanie urządzeniem	Х		
Dziennik	X		

Application		New chart
Аррисации		Edit chart
OUMAN		Remove selected chart
	No charts	Fullscreen
Charts	NEW CHART	
Alarms		
Trend	Przeczytaj wię	cej o interfej-
System settings	sie WWW Instr	ukcja obsługi
Dovice management	Ouflex A pod a	dresem:
Device management	www.ouman.fi	/documents
Logs		

Wyposażenie dodatkowe

GSMMOD

Podłączając modem do regulatora A203 można komunikować się z regulatorem za pośrednictwem wiadomości tekstowych i przekazywać informacje o alarmach na swoją komórkę za pośrednictwem SMS. Modem posiada wbudowaną antenę, którą w razie potrzeby można zamienić na antenę zewnętrzną z przewodem 2,5m (wyposażenie dodatkowe). Lampka wskaźnikowa modemu pokazuje obecny tryb modemu.

Podstawowe połączenie:



Połączenie wtórne:

Możesz podłączyć modem do wyjścia 15Vdc urządzenia A203, upewniając się, że łączne obciążenie nie przekracza 750 mA. Zwróć także uwagę na wymagania dotyczące mocy podczas obciążania wyjścia 15Vdc (patrz str. 52 Informacje techniczne).



Wkładanie karty SIM

Włóż kartę SIM do uchwytu na kartę SIM z tyłu modemu tak, aby powierzchnia styku karty była skierowana w stronę etykiety na górze modemu. Wciśnij kartę SIM do środka, aż usłyszysz kliknięcie, które oznacza, że karta została odpowiednio umieszczona w uchwycie. Kartę można wyjąć z uchwytu za pomocą płaskiego narzędzia, na przykład płaskiego wkrętaka. Kod PIN do urządzenia A203 jest taki sam jak kod karty SIM.



Termostat powierzchniowy C01A AC 250V 15 (2,5) A

C01A

W rozwiązaniach z ogrzewaniem podłogowym ważne jest, aby upewnić się, że nadmiernie gorąca woda, która może spowodować uszkodzenia konstrukcji lub powierzchni nie dostanie się do obiegu. Mechaniczny termostat powinien być zainstalowany na rurze obiegu, który zatrzyma pompę obiegową w przypadku przegrzania. Ustaw termostat na 40 ... 45 °C. Nastaw górną granicę w regulatorze A203 między +35 ... +40 °C, a dolną granicę pomiędzy +20 ... +25 °C.

Utylizacja wyrobu



Załączone oznaczenie na materiałach dodatkowych wskazuje, że po upływie okresu przydatności tego wyrobu nie wolno utylizować razem z odpadami z gospodarstw domowych. Wyrób należy oddzielić od innych odpadów, aby zapobiec szkodliwemu wpływowi na środowisko w wyniku niekontrolowanego usuwania odpadów oraz na zdrowie ludzkie. Użytkownicy muszą skontaktować się ze sprzedawcą wyrobu, dostawcą lub lokalnym organem ds. ochrony środowiska w celu uzyskania dodatkowych informacji o możliwościach bezpiecznego recyklingu wyrobu. Tego wyrobu nie wolno utylizować razem z innymi odpadami komunalnymi z przedsiębiorstw i placówek handlowych.

Product information and type label

Product:	Heat regulator for three circuits
Manufacturer:	Ouman Oy
	Linnunrata 14
	FI-90440 Kempele
	FINLAND
	tel. +358 424 840 1
	www.ouman.fi
Product name:	A203
Models:	A203
Version:	HW and SW version on the type label
Valid:	2024/03



The controller may have been updated from the factory after delivery. Check the valid type information on the controller screen System settings \rightarrow Type information/Ustawienia systemowe \rightarrow Rodzaj informacji).

Warranty information

The seller provides a 24-month warranty for the quality of the materials and workmanship of all delivered goods.

The warranty period begins on the date of purchase. In the event that material or workmanship defects are detected and the goods are sent, without delay or no later than by the end of the warranty period, back to the seller, the seller

agrees to address the defect at their own discretion either by repairing the damaged goods or by delivering a new, defect-free goods, free of charge, to the buyer.

The buyer is responsible for the costs resulting from delivering the goods to the seller for warranty repairs, while the seller is responsible for the costs resulting from returning the goods to the buyer.

The warranty shall not cover damages resulting from accidents, lightning, floods or other natural events, normal wear and tear, inappropriate, negligent or unusual use of the goods, overloading, incorrect maintenance, or reconstruction, alteration and installation work which is not carried out by the seller (or their authorized representative.

The buyer shall be responsible for selecting material of equipment susceptible to corrosion, unless other agreements are signed. In the event that the seller alters the structure of their equipment, they shall not be obligated to make

similar changes to previously procured equipment. The validity of the warranty requires that the buyer has fulfilled their contractual obligations related to the delivery.

The seller shall provide a new warranty for goods replaced or repaired under the original warranty. However, the new warranty shall only be valid until the expiration of the warranty period of the original goods. For any repairs not covered by the warranty shall be subject to a 3-month maintenance warranty covering the material and workmanship.

Informacje tecl	nniczne	strukcja ładowania: ouman.fi/en/documents/
Wymiary	szerokość 213,5 mm, wysokość 93,3 m	ım, długość 96,8 mm
Ciężar	0.7 kg	
Klasa ochrony	IP 20	
Temperatura robocza	0 °C+40 °C	
Temperatura składowania	-20 °C+70 °C	
Zasilanie		
Napięcie robocze	24 Vac, 50 Hz (22 Vac - 33 Vac)	
Zapotrzebowanie mocy	(wyjście 15 VDC = jeżeli nie jest podłącze (wyjście 15 VDC = 750 mA) 34 VA Ponadto należy wziąć pod uwagę napię moc wyjść triakowych. Maksymalny cał zapotrzebowanie na moc zasilania wyn	one) 13 VA cie robocze 24 V AC i zapotrzebowanie na kowity limit prądu to 4A. Wtedy maksymalne osi 96 VA. (Maks. 1A/para triaka)
Wejście zapasowe	12 Vdc	
Zużycie prądu	300mA / 3,6W (przekaźniki nie używane 400mA / 4,8W (przekaźniki w użyciu)	2)
Wejścia pomiarowe:		
Pomiar czujnikowy (wejścia 1-13)	 Dokładność kanału pomiarowego: NTC10: +0,1 °C w przedziale -50 °C+100 °C NTC 1.8 ±0,2 °C w przedziale -20 °C+40 powyżej 75°C. NTC 2.2: ±0,2 °C w przedziale -20 °C+50 powyżej 75°C. NTC 20: ±0,1 °C w przedziale -20 °C+70 Ni1000 LG: +1,0 °C w przedziale -50 °C Ni1000DIN: ±0,2 °C w przedziale 100 °C PT1000 element: +1,0 °C w przedziale -50 °C Przy kalkulacji łącznej dokładności należ wpływ przewodów 	c, +0,25 °C w przedziale +100 °C+130 °C o°C, +0,6 °C w przedziale +40°C+70 °C i +2.0 temp. 5 °C, +0,5 °C w przedziale +60°C+70 °C i +2.0 temp. °C, ±0,6 °C w przedziale +75°C+120° C +130 °C +130 °C +130 °C, +0,5 °C w przedziale -5 °C20 °C 50 °C+130 °C y również uwzględnić tolerancje czujnika oraz
Czujniki aktywne (wejścia 1016)	010 V voltage message, meas. accuracy 0-20 mA sygnał w miliamperach z 250Ω	/ 1 mV rezystor bocznikowy
Informacje o stykach (wejścia 4, 7, 12-14)	Napięcie kontaktowe 5 Vdc. Prąd styku 0 Opór kontaktowy max. 1.9kΩ (zamknię),5 mA ty), min. 11 kΩ (otwarty)
Typy pomiarów na wejściach cyfrowych: Informacje o stykach (wejścia 21 i 22)	Napięcie kontaktowe 15 Vdc. Prąd styku Opór kontaktowy max. 500 Ω (zamknię	u 1,5 mA ty), min. 1,6 kΩ (otwarty)
Wejścia licznika (wejścia 21 i 22)	Minimalna długość impulsu 30 ms.	
Wyjścia analogowe (6166)	Zakres napięcia wyjściowego 010 V. N	/lax. prąd wyjściowy 10 mA /wyjście
Wyjście przekaźnikowe Przekaźnik ze zestykiem przełącznym (7176) Przekaźniki ze stykiem normalnie otwartym (7784)	2 szt, 230 V, 6 A 4 szt, 230 V, 6 A	
Wyjścia tyrystorowe 24 Vac (42 i 43) 24 Vac (44 i 45)	Max. prąd wyjściowy razem 1 A Max. prąd wyjściowy razem 1 A	
Wyjściowe napięcie robocze 5 pcs 24 Vac outputs (41) 15 Vdc output	Max. prąd wyjściowy 1 A / wyjście Max. prąd wyjściowy 750 mA	
Złącza przesyłu danych Magistrala RS-485 (A1 i B1) Magistrala RS-485 (A2 i B2) Złącze USB host Ethernet Ouman Access	Izolacja galwaniczna, obsługa protokołów Izolacja galwaniczna, obsługa protokołów RS-232-modem (GSMMOD) Pełny dupleks 10/100 Mbit/s, obsługiwa Inteligentne złącze zdalne wbudowane Ouflex BA Tool	Modbus-RTU (COM2, Modbus master) Modbus-RTU (COM3, Modbus slave) ane protokoły Modbus-TCP/IP do użytku z usługą Ounet i narzędziem
APROBATY		
EMC: Emission Immunity Safety: EMC-directive Low Voltage Directive: RoHS Directive WEEE	EN 61000-6-3:2020 (EN55022B) EN 61000-6-1:2016 (IEC 61000-4-2, IEC 61000 IEC 61000-4-11) EN 60730-1:2011 2014/30/EU and the amending CE Directive 9 2014/35/EU and the amending CE Directive 9 2011/65/EU and 2015/863/EU DIRECTIVE 2012/19/EU Waste Electrical and E	-4-3, IEC 61000-4-4, IEC 61000-4-5, IEC 61000-4-6, 03/68/EEC Electronic Equipment
Ouman products do not o	contain harmful substances defined in the REAC	H regulation, excluding the
Zastrzegamy sobje prawo do wprowadzania zmia	n w naszych wyrobach bez powiadomienia	XM1581B A203 user manual PL v 1.0 20240312
_ass. regainly source pravio do wprowddzania znna		

OUMAN